



აკად. სიმონ ჯანაშვილი

ისტორიული სიმართლის დამასიცებების ერთი მაგალითის შესახებ

6. ტოპარსპის ფიგურის „გველი სომხეთის არქიტექტურის“ გამო

ରୂପାକ୍ଷିତିନାରିଶାଗାନ

პროფ. 6. ტოკარსკის წიგნში მეცნიერულად დასაბუთებისა და არგუ-
მენტაციის უგულველყოფით ტაო-კლარჯეთის ძველი ქართული ტერიტო-
რია სომხურად არის სახელდებული, ხოლო IX-X საუკუნეების დიდებული
ქართული არქიტექტურის ძეგლები სომხურადა წარმოდგენილი. იგნორი-
რებულია, აგრეთვე, ქართულ ეკლესია-ტაძრებზე არსებული აურაცხელი
საშენებლო წარწერა. ამ წარწერებში გარდა იმისა, რომ ლაპარაკია ამა-
თუ იმ ქართული ეკლესიის მონასტრის აღმშენებლობის შესახებ, მოხ-
სენიებულია ხუროთმოძღვართა ქართული გვარ-სახელებიც. ამ წიგნის
გამოქვეყნებას ქართველ მეცნიერთა და საზოგადოების სამართლიანი აღმ-
ფოთება და გულისწყრომა მოჰყევა — „მაგრამ მაშინ, როდესაც ფაქტო-
ბრივად აკრძალული იყო მეზობელი ხალხის წინააღმდევ რამის დაწერა
(ქართველებს აკრძალული ჰქონდათ სომხების „განაწყენება“), ვერავინ
წარმოიდგენდა, რომ ტოკარსკის პასუხი გაეცემოდა, მაგრამ სიმონ ჯანა-
შიას დიდი ავტორიტეტი საშუალებას აძლევდა ბევრი რამ ისეთი გაეკვე-
ბინა, რაც სრულიად შეუძლებელი იყო სხვებისთვის. და აი, გამოქვეყნდა
მისი ნაშრომი, რომელშიც ქართული და უცხოური, და საკუთრივ სომხ-
ური წყაროების მონაცემთა საფუძველზე, ყველაფერი თავის ადგილზე იყო
დაყინებული“, — იგორებს აკად. მ. ლორთქითანიძე.

შეიძლება, ახლა ვინმეს გაუკვირდეს, მაგრამ ისე იყო მომზადებული ნიადაგი — ერვენელი და განსაკუთრებით რუსეთში მომუშავე სომეხი მეცნიერების და მათი რუსი მეცნიერების მიერ, რომ ნ. ტოკარსკის ამ უხამს

წიგნს სტალინურ პრემიაზე წარდგენას უპირებდნენ, მაგრამ აკად. ს. ჯანაშიას საპასუხო ნაშრომის წყალობით აღნიშნული გეგმა ჩაიშალა. ჩაიშალა, რადგან მეცნიერის ეს ნაშრომი — „გამოდგება იმის ეტალონად, თუ როგორ უნდა გაეცეს პასუხი ისტორიული სიმართლის ისეთ დამახინჯებას, როგორიც ნ. ტოკარსკის წიგნშია წარმოდგენილი. ამ წიგნმა თავისი დანიშნულება კარგად შეასრულა. სომხეთში ტოკარსკი ასეთი აზრების გატარებისათვის გაიკიცხა და წიგნის გამომშვებ ინსტიტუტსაც საკმაოდ მოხვდა“, — წერს აკად. პ. ზაქარაია.

როგორც აღმოჩნდა, ნ. ტუკარსკის გაკიცხვა ამ წიგნის გამო მოჩენებით, ყალბი ღონისძიება იყო, რადგან იგი მეორედ გამოსცეს ერევანში.... XX ს-ის უკანასკნელ მეოთხედში კი სომქმა მეცნიერებმა კვლავ გააჩალეს კომპანია ტაო-კლარჯეთის ქართული ხუროთმძღვრების ძეგლების სომხურად გამოცხადების მიზნით. მათგან შეიძლება დავასახელოთ ხელოვნებათ-მცოდნების დოქტორი ტიკრან მარუთანი, რომელმაც გამოსცა ვრცელი მონოგრაფია — „სიღრმითა სომხეთი“ (1978, სომხ. ენაზე). მასში ტაო-კლარჯეთის ქართული ხუროთმოძღვრების ბრწყინვალე ძეგლები სომხურად არის წარმოდგენილი. ეს ანტიძეცნიერული წიგნი მკაცრად გააკრიტიკეს აკად. ვ. ბერიძემ, აკად. პ. ზაქარაიამ; ჩვენც გამოვაქვევნეთ მწვავე რეცენზია — „ქვანი კვლავ ლალადებნ“ (ჟურ. „მნათობი“, 1991, №3-4).

აქევე გესურს აღვნიშნოთ ისიც, რომ აკად. ს. ჯანაშიას ეს ნაშრომი პირველად საგაზეთო ვარიანტად გაზ. „ზარია ვოსტოკაში“ დაიბეჭდა (1947, 25.I). იმავე წელს კი — ბორშურის სახით გამოვიდა. 1947 წელს იგივე, ვრცელი სახით გამოქვეყნდა საკავშირო მეცნიერებათა აკადემიის ორგანომი — „ვოპროსი ისტორიი“ (№5). ს. ჯანაშიას 100 წლის საიუბილეოდ, 2000 წელს ფოტოპირულად გამოსცა ისტორიის მეცნიერებათა დოქტორობა ზურაბ რატიანმა.

მიუხედავად იმისა, რომ სომქმა ისტორიკოსებმა, ფაქტობრივად, დღემდე ვერ გასცეს პასუხი აკად. ს. ჯანაშიასა და სხვა ქართველ მეცნიერებს, ისინი მაინც კელავინდებურად ცდილობენ „დაამტკიცონ“ ტაო-კლარჯეთის მიწისა და ქართული არქიტექტურის სომხურობა. განსაკუთრებით იმის შემდეგ გააქტიურდნენ, რაც საქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქმა, მისმა უწმინდესობამ ილია II-მ თურქეთის მთავრობას მიმართა ტაო-კლარჯეთის რამდენიმე ქართული ეკლესია-მონასტრის გადმოცემის თაობაზე. ამიტომ, მიზანშეწონილად ვცანით გამოგვექვეყნებინა უკან. „სამი საუნჯის“ ფურცლებზე აკად. ს. ჯანაშიას — „ისტორიული სიმართლის დამახინჯების ერთი მაგალითის შესახებ“, რომელსაც მეცნიერული აქტუალობა არ დაუკარგავს და დღესაც დირსეული პასუხია ისტორიის გამყალბებელი ზოგიერთი სომქი ვაიმეცნიერის წინააღმდეგ.

პონდო არველაძე

3.XI.2011 წ.

Oსტორიის, როგორც მეცნიერების, ლიკვიდატორები ჩვენ შორის ჯერ კიდევ ბოგინობენ. ასეთ ფიქრს აღძრავს ამას წინათ გამოსული 6. მ. ტოკარსკის წიგნი „ძველი სომხეთის არქიტექტურა“ (სომხეთის სსრ მეცნიერებათა აკადემია, ისტორიის ინსტიტუტი, პასუხისმგებელი რედაქტორი ი. ა. ორბელი, ერევანი, 1946). ავტორმა მიზნად დაისახა „ძველ-სომხური ხუროთმოძღვრების ზოგადი მიმოხილვა, თვალ-ყურის მიღვნება, თუ როგორ ცოცხლობდა და ვითარდებოდა საუკუნეთა მანძილზე, სხვადასხვა პირობებში, სომქ ხუროთმოძღვართა შემოქმედებითი აზრი და რას უზიარებდნენ ისინი თავიანთ პროფესიაში უცხოეთში მცხოვრებ თანამოძღვებს მრავალსახოვნი არქიტექტურული ფორმების შექმნის როლ პროცესში“ (გვ. VIII-IX). ამოცანა საპატიო და აქტუალურია, მაგრამ ტოკარსკის წიგნში სომქი ხალხის მდიდრულმა არქიტექტურულმა მემკვიდრეობამ ვერ ჰქოვა ღირსეული ასახვა. ავტორის მანკიური მეთოდოლოგია, ტენდენციურობა, გადმოცემის ულაზათო სტილი, განზრახვანი, რომელთაც საერთო არაფერი აქვთ მეცნიერული გამოკვლევის ამოცანებთან, — აი, რა გვაცებს ამ წიგნში, რომელიც, რასაკვირველია, შემთხვევით ატარებს გამორჩეული სამეცნიერო დაწესებულების გრიფს.

წიგნის ზოგადი დახასიათებისათვის მივუთიებთ, რომ აკადემიურ გამოცემაში, რომელმაც, გაცხადებული გეგმის თანახმად, წარმოდგენა უნდა მოგვცეს არქიტექტურული ფორმების განვითარების თითქმის ათასხუთას-წლოვან პროცესზე, მკითხველი ნახავს, ორად-ორ ჭრილს. დვინსა და ვალარშაპატში სასახლეების შესახებ მოცემულია მხოლოდ უთავბოლო აღწერები, ფრაგმენტული არქიტექტურული მორთულობის ორი სურათი

და ტოკარსკის შესრულებული „კათალიკოსის პალატების პატარა ეზოს“ რეკონსტრუქცია. ავტორმა საჭიროდ არ ჩათვალა თან დაერთო ამჟამად ნახვრევებად ქცეულ ამ ნაგებობათა გეგმები. იმაზე, თუ ზოგჯერ რად ლირს დანგრეულ შენობათა მსგავსი რეკონსტრუქციები, მკითხველს თვით ტოკარსკი აცნობებს მოცემული კარის ბოლოს: „პატრიარქის პალატების სამხრეთი ნაწილის სამხრეთ-აღმოსავლეთ კუთხეში შემორჩა მომცრო ეკლესიის აფსიდა, რომელიც არქიტექტორ ტ. თორომანიანის რეკონსტრუქციაში წარმოდგენილია, როგორც სამნავიანი ბაზილიკა. სინამდვილეში აქ, აღბათ, მცირე ერთნავიანი სამლოცველო იყო“ (გვ. 48)... ეს კი არა, საკუთარი რეკონსტრუქციის შესახებაც ტოკარსკი ასეთ წვრილმანებს ჰყება: „სქემატურ რეკონსტრუქციაზე, გასწვრივ კედელში ფანჯრები და კარები ნებისმიერადა განლაგებული, ვინაიდან შეუძლებელია ნახვრევებში რაიმე მონაცემებს მიაკვლიო“ (გვ. 49, შენიშვნა 44)... „შეიძლება შენობის სხვა რეკონსტრუქციის მოცემაც, თუ ვივარაუდებთ, რომ აქ პატარა ეზო კი არა, დარბაზი იყო“ (გვ. 45) და ა. შ. ამგვარ მეცნიერულ ნაშრომში აუცილებელი პირობითობა და პიპოთეტურობა მოცემულ შემთხვევებში იმ ზღვრამდეა მიყვანილი, როცა რეკონსტრუქცია ყოველნაირ აზრსა და მნიშვნელობასაა მოკლებული.

მრავალი სხვა წინააღმდეგობა და ლოგიკური შეუსაბამობა ავტორი-სათვის სულაც შეუმჩნეველი რჩება. მაგალითად, იგი ამტკიცებს, თითქოს „სომეხი ხუროთმოძღვრები არ ჩერდებიან სამნავიან კამაროვან ეკლესია-დარბაზად ბაზილიკის გადაკეთებისას მიღწეულ შედეგებზე. ისინი ბრწყინვალედ წყვეტილ გუმბათით დაგვირგვინებული საეკლესიო შენობის შექმნის ამოცანასაც“ (გვ. 58). რას ემყარება ეს საპასუხისმგებლო განცხადება? მხოლოდ ერთმანეთის გამომრიცხავ მიხვედრებსა და გამოგონებებს და არც ერთ ფაქტს. ფაქტების უქონლობა როდი აცბუნებს ავტორს — იგი ახერხებს მათ შეცვლას. „სათუოა, რომ ნაგებობის გუმბათოვანი ფორმა, — განაგრძობს ტოკარსკი, — მხოლოდ საეკლესიო შშენებლობასთან დაკავშირებით გამომუშავებულიყო; უნდა ვივარაუდოთ, რომ გუმბათების აღმართვის ტექნიკას არქიტექტორები (რომელი? — ს. ჯ.) კარგად იცნობდნენ გაცილებით ადრე. გარემოება, რომ სომხეთში ჯერჯერობით არ არის აღმოჩენილი VI საუკუნეზე ადრე აგებული გუმბათოვანი შენობები, ვერ გამოდგება საწინააღმდეგოს დასამტკიცებლად, რადგან მნელი სა-გარაუდოა, რომ სასანიდურ სპარსეთთან მჭიდროდ დაკავშირებულ ქვეყანაში (და არა მხოლოდ დროებით დამორჩილებულში), არ სცოდნოდათ სასანიდელ მბრძანებელთა ნებით აღმართული შესანიშნავი სასახლის ტიპის ნაგებობების შესახებ, რომლებიც (ესე იგი, ნაგებობები და არა მბრძანებლები! — ს. ჯ.), აქამდე აღტაცებას ჰგვრის ხელოვნების ყველაზე მომთხოვნ შემფასებელს“ (იქვე). უბრალოა და ნათელი: სომხეთში არ შემონახულა VI საუკუნემდე აგებული გუმბათოვანი ნაგებობები, თუმცა,

სამაგიეროდ ისინი მეზობელ სპარსეთს შემორჩნენ. სომხეთმა კი განიცადა სპარსეთის არა მარტო პოლიტიკური, არამედ კულტურული გავლენაც; ამიტომ, **ძნელი საგარაუდოა**, რომ სომხეთს სპარსეთიდან არ გაღმოელო ნაგებობის გუმბათოვანი ფორმა. ასეთ შემთხვევაში, გუმბათოვან ნაგებობათა დამუშავების საქმეში პირველობა ხომ სპარსელ ხუროთმოძღვრუბთან გადადის! თუმცა, ტოკარსკი მსგავს დაბრკოლებებს ანგარიშს არ უწევს და აღუშფოთებლად განაგრძობს: „ჯერ კიდევ არაა გარკვეული, თუ სად (სპარსეთსა თუ სომხეთში) იყო უფრო ადრე გამოყენებული არქიტექტურაში კონუსური აფრის, ანუ ტრომპის სახელით ცნობილი ის თავისებური ფორმა გუმბათზე ნახევრადკონუსის სახით კამაროვანი გადასვლისა... რომელიც ოდენ VII საუკუნის შუა ხანებში იქნა მკეთრად განდევნილი დასავლეთიდან შემოსული სფერული აფრით“. ამრიგად, თუმცა გუმბათი, საერთოდ, სომხებმა სპარსელებისაგან ისესხეს, მისი ძირითადი ელემენტი, კამაროვანი გადასვლა კონუსური აფრის ფორმით, ჯერაც გამოცანად რჩება; ის შეიძლება იყოს სპარსული წარმოშობისაც, სომხური წარმოშობისაც, თავის სხვა ფორმით კი, სფერული აფრის ფორმით, სომხების მიერ ნამდვილად გადმოღებული იყო უკვე დასავლელ ხალხთაგან. ოღონდ, დომხალი ამით არ თავდება. უშუალოდ მომდევნო ფრაზაში უკვე გვიმტკიცებენ, რომ გუმბათი საერთოდაც შეიძლება წმინდა სომხური წარმომავლობისა იყოს: „აგრეთვე, **ძნელი საგარაუდოა**, რომ ხუროთმოძღვრუბს, რომლებიც ყოველ სოფელში ხვდებოდნენ სახლებს, ბოძებზე შეყუნებული ხის კარვისებური სახურავით, აზრად არ მოსვლოდათ გუმბათი“ (აქ, ისე როგორც ყველა ქვემოთ მოყვანილ ციტატაში, ხაზგასმა ჩემია — ს. ჯ.). და ეს ყველაფერი ერთ გვერდზე მოგვაწოდეს!

რა თქმა უნდა, ასეთი მეთოდით, ყოვლისშემძლე ფორმულების დახმარებით: „საეჭვოა, რომ“, „უნდა დაეუშვათ“, „ძნელია ვიგარაუდოთ“, და ასე შემდეგ (აქ ისინი ერთი აბზაციდანაა ამოწერილი, მაგრამ მთელი წიგნი მსგავსი ფორმულებითაა აჭრელებული), რაც გნებავთ, ყველაფრის „დამტკიცება“ შეიძლება.

მართლაც, ყურადღებიანი მკითხველი იოლად შეამჩნევს, რა უსუსურია ტოკარსკის მტკიცებანი. სომხური არქიტექტურის ბევრი მნიშვნელოვანი ძეგლი სრულიად ზედაპირულად არის აღწერილი. ვერ შეხვდებით ძეგლთა უტყუარ ანალიზს. ესოდენ დიდი მნიშვნელობის მქონე მათი დათარიღება მეტწილად სულაც არ გახლავთ დასაბუთებული, ან დასაბუთებულია ძალიან უცნაურად. ასე მაგალითად, ერერუიქის ბაზილიკაზე, მისი აღწერის დასაწყისში, ნათქვამია, რომ ის მიეკუთვნება „ჩვენამდე მოღწეული ყველაზე ძველი ეკლესიების“ (გვ. 49) რიცხვს, შემდეგ გაკვრით მოგვიგდეს, რომ „მოგვიანებით აქ ახალი კარიბჭე აღმართეს... V საუკუნეში აგებული ბაზილიკის კარიბჭეები განკუთვნილი იყო“ (გვ. 52) და ასე შემდეგ. ტეკორის ტაძრის შესახებ გვეუბნებიან: „იმავე დროს (ესე იგი, ერერუიქის

ბაზილიკის აგების დროს — ს. ჯ.) ჩვეულებრივ უსაბადაგებები ტეკორში (დი-
გორში) ტაძრის აგებასაც“ (გვ. 53), „ქრისტიანობის პირველ საუკუნეებს
(V-VI საუკუნეები)“ მიუთვნებული არაუსის (გვ. 55) ტაძრის დათარიღე-
ბიდან კი ვიგებთ, რომ სომხეთში უძველესი საეკლესიო ნაგებობები არის
V და VI საუკუნეებისა, ოუმცა, ქრისტიანობა IV საუკუნეში გახდა სომხ-
ეთის სახელმწიფო რელიგია (გვ. 48). ნამდვილად კი, წიგნში წამოყენებუ-
ლი საკითხების თვალსაზრისით, ათწლეულთა ფარგლებში დათარიღებას
აქვს მნიშვნელობა. იხილე, მაგალითად, ტოკარსკის მსჯელობანი მცხეთის
„ჯვარის“ დათარიღების თაობაზე:¹

აშტარაკისა და ქასალის ეკლესიების შესახებ ნათქვამია, რომ ისინი „აგებული არიან არაუგვიანეს VI საუკუნისა“ (გვ. 55). რატომ, — უცნობი რჩება. სამაგიეროდ, სხვა ადგილას იგივე აშტარაკი „VI-VII საუკუნეების ეკლესიათა რიგს“ მიათვალა (გვ. 121). მრავალაბსილიანი ტაძარი ეღვაროში გამოცხადებულია VII საუკუნის ნაგებობად და ამ დათარიღების დასაღასტურებლად ერთი სიტყვაც არ არის ნათქვამი. მრავალაბსილიანი ტაძრების ქრონოლოგია კი ერთობ მნიშვნელოვანია, ვინაიდან აქამდე გაბატონებულია შეხედულება, თითქოს მსგავსი ნაგებობები ჩნდება არა უდრის X საუკუნისა.

აბდაუბდა და წინააღმდეგობრივი მსჯელობები ზოგჯერ აუხსნელ
მასშტაბებს აღწევს. ასე მაგალითად, ერთ აღგილას (გვ. 210-211) ვკითხუ-
ლობთ „ხახულში ორი ფერის სოლი ენაცვლება ერთმანეთს. ამ ხერხმა
ეტყობა ისეთი ეფექტი მოახდინა, რომ ზოგიერთ უკვე არსებულ ნაგებო-
ბაში ფანჯრების თავზე ნაირფერსოლებიანი თაღები საღებავით იყო გად-
მოცემული ჩვეულებრივ ჰორიზონტალურ მოპირკეთებაზე (ოშკი, პარხა-
ლი). ასეთი იმიტაციის არსებობა ოშკში დასავლეთ ფასადის მდიდრულად
მორთულ ფანჯარაზე, რომელიც კომპოზიციურად ერთნაირია (ასეა! — ს.
ჯ.), ხახულის ეკლესიის სამხრეთის ფანჯრისა, გვიჩვენებს, რომ ეს ეკლე-
სია ააშენეს ცოტა გვიან, თუმცა, იმავე სკოლის ოსტატებმა“. რანაირად
შეიძლება ოშკის ტაძარში არსებული ხახულის მინაბაძი გამოდგეს ხახუ-
ლის ტაძრის აშენების უფრო გვიანდელ ხანაზე მინიშნებად, სამუდამო
ტოკარსკის საიდუმლოებად დარჩება.

კიდევ მეტი ორიგინალობით გამოირჩება ავტორის შემდეგი მტკიცება. სპეციალურ ლიტერატურაში გამოკვეყნებულ დებულებასთან დაკავშირებით, რომ მცხეთის „ჯვარში“ პირველად იყო შემუშავებული შესაბამისი არქიტექტურული თემა, ტოკარსკი გვედავება: „...კარგად ცნობილია, რომ ზედაპირზე მდებარე ნაგებობათა გარდა, სომხეთსა და საქართველოში ბევრია მიწით დაფარული მონუმენტურ ნაშენთა ნანგრევი, რომელთა შორის შეიძლება აღმოჩნდეს ავანსა და მცხეთაზეც ადრე აშენებული ჩვენთვის საინტერესო ტიპის ეკლესიები“ (გვ. 91). ავტორი ვერ ამჩნევს, რომ ეს „მიწისქვეშა“ არგუმენტაცია, რომელსაც თვითი თხზულების სხვა აღგილე-

ბშიც ხშირად მიმართავს, უფრო მეტად, ვიდრე სხვა რამ, იმაზე მიგვანიშნებს, რომ დანარჩენი მასალა, რომელსაც მეცნიერება შეიძლება ანგარიშს უწევდეს, ამწურულია.

ავტორის იმ ვარაუდის მთავარი საფუძველი, რომ ეწმიაძინის ტაძარი თავიდან ბაზილიკას წარმოადგენდა, ის არის, რომ „ეწმიაძინის პატივსაცემად ვინმე ატომის საეკლესიო საგალობელ „განძ“-ში ის იწოდება სიონად, ხოლო როგორც ო. ა. ჯავახოვმა დაადგინა, ქართულ ენაში **ეს დასახელება ყოველთვის აღნიშნავს ბაზილიკას**“ (გვ. 61)... ეკელაფერს თავი რომ დავანებოთ, უნდა აღინიშნოს, რომ ტოკარსკი აქ უგულებელყოფს ტერმინ „სიონის“ სრულიად სხვაგვარ განმარტებას თვით ქართული ენისთვისაც, მოცემულს უახლეს ლიტერატურაში. გაკვრით მივუთითოთ, აგრეთვე, შემდეგი: ამ საკითხს რომ ავტორი უფრო სერიოზულად მოკიდებოდა და უფრო ღრმად ჩაწერდობის წყაროების ცნობებს, შეეძლო ტერმინი „სიონი“ აღმოეჩინა არა მარტო პოეტურ ლიტერატურაში, რომლის ჩვენებებსაც ამ შემთხვევაში მთავარ, პირდაპირ მნიშვნელობას ვერ მივაწერთ. ასე მაგალითად, საღმოსავანქის XIII საუკუნის გუმბათოვანი ნაგებობა თვით ამ ტაძრის წარწერაში ორჯერ წოდებულია „წმინდა სიონად“.² რას ნიშნავს ეს?

ზედაპირულად, დაუმტკიცებელადაა განხილული ძალზე მნიშვნელოვანი საკითხები გუმბათოვანი ბაზილიკებისა და „გუმბათოვანი დარბაზების“ წარმოშობისა და განვითარების შესახებ, თუმცა, მათთან დაკავშირებით, ტოკარსკი შორს მიმავალი მტკიცებების ნებას აძლევს თავს (გვ. 62-68).

მცხეთაში შესანიშნავი ქართული ტაძრის „ჯვრის“ ხუროთმოძღვარზე ავტორი ამბობს, რომ მან „თავისი ქმნილების გუმბათი ტიპური სომხური ლავგარდნით შემოქმდა“ (გვ. 92). ამასობაში კი, სხვა ადგილას, როცა გადმოსცემს თავის „ზოგიერთ მოსაზრებას ამ ფორმის წარმოშობის თაობაზე“ (იგულისხმება ზემოთ დასახელებული ლავგარდნის ტიპი), თვითვე ამ ფორმის ევოლუციის საფეხურების საჩვენებლად იშველიებს მაგალითს მცირე აზიდან და აგრეთვე, ლავგარდანს საქართველოს სამხედრო გზაზე მდებარე სოფელ გარბანის ეკლესიდან“ (გვ. 121), ესე იგი, მაგალით საქართველოდან. მაშ, რატომ არის ეს ლავგარდანი „ტიპური სომხური“?

„ჯვრში“ იმავე „ტიპური სომხური“ ლავგარდნის თაობაზე ავტორი წერს: „ამ ფაქტს არ შეუძლია გაოცების გამოწვევა, რადგან საქართველოში არის მცხეთურთან ერთობ მსგავსი ეკლესია, „ატენის სიონის“ სახელით ცნობილი, რომელიც სომქმა არქიტექტორმა ააშენა“ (გვ. 92)... კულტურული ნასესხობის ფაქტებს შეუძლია მარტო ტოკარსკის შეცბუნება გამოიწვიოს. მეცნიერება ფაქტებს შეისწავლის მის განკარგულებაში არსებული ობიექტური მეთოდებით, თუმცა, ამ შემთხვევაში ტოკარსკი საჭიროდ როდი მიიჩნევს მკითხველს ჟველა ცნობილი ფაქტი მიაწოდოს. ასე მაგალითად, სპეციალურ ლიტერატურაში უდავოდ არის დადგენილი, რომ ატენის ტაძარი მცხეთისაზე გვიანაა აგებული და უკანასკნელის უხ-

ეირო მიბაძვას წარმოადგენს!

აი, როგორ წარმოგვიდება საქმე ტოკარსკის წიგნში გამოცხადებული პროგრამის ერთი ნაწილის რეალიზაციის თვალსაზრისით: „გააკეთოს ძველსომხური ხუროთმოძღვრების ზოგადი მიმოხილვა, თვალყური მიაღვნოს, თუ როგორ ცოცხლობდა და ვითარდებოდა საუკუნეთა მანძილზე, სხვადასხვა პირობებში, სომქე ხუროთმოძღვართა აზრი“... ჩვენ მიერ ზემოთ უკვე გარჩეული ტოკარსკის გამონათქვამებიდან მკითხველს შეეძლო ისიც დაეხახა, თუ როგორ სრულდება წიგნში იმაუკ პროგრამის მეორე ნაწილი: „თვალყურის მიღვენება, თუ რას უზიარებდნენ ისინი (სომქე ხუროთმოძღვრები — ს. ჯ.) თავიანთ უცხოელ თანამოძმეულს პროფესიის მიხედვით“... მაგრამ ამ საკითხზე ღირს უფრო ვრცლად შეჩერება.

სინამდვილეში ურთიერთგაზიარებაზე აქ დეკლარაციული მსჯელობაა (ასევა, მაგალითად, „დასკვნაში“), დამოკიდებულება გარე კულტურულ გარემოსთან ცალმხრივია და წინასწარ განზრახული. ამასთან, გაუგებრობებს და წინააღმდეგობებს აქაც ბლომად კხვდებით.

აი, ამ თვალსაზრისით, ტოკარსკის რამდენიმე დამახასიათებელი გამო-ონათქვამი: „შეცდომა იქნებოდა სომხეთის უძველესი არქიტექტურის გაიგვება ურარტელევის არქიტექტურასთან, რომელთაც ქრისტიანულ ერამდე დიდი ხნით აღრე შექმნეს პირველი სახელმწიფო ამიერკავკასიაში, თუმცა, საჯსებით შესაძლებელია, რომ სომქმა ხალხმა, რომლის შემად-გენლობაში ძირითად ბირთვთან — სომხებთან ერთად ურარტელევიც შევიდნენ, თავის მშენებლობაში რაღაც ზომით იმ ძველი სახელმწიფოს ოსტატთა გამოცდილებაც გამოიყენა, რომლის ტერიტორიაც დაიკავა. ამასთან უნდა აღინიშნოს სომქ ხუროთმოძღვრთა მიერ გაცილებით გვიან აღმართულ ნაგებობათა მკვეთრი განსხვავება ურარტელების ნაგებობები-საგან, რომელთა სამშენებლო ტექნიკა უფრო ახლოს არის მესოპოტა-მიის ხალხთან, კერძოდ, ასირიელთა ტექნიკასთან“ (გვ. XIII)... „ნათქ-ვამიდან ცხადია, თუ რამდენად დამორჩებულია ერთმანეთს ურარტელებისა და სომხების არქიტექტურული ძევლები საერთო გადაწყვეტით, ტექნიკითა და მობირკეთებით და რა სიფრთხილით უნდა მივუდევთ საკითხს მემკვი-დრეობითობის შესახებ, შეცდომა რომ არ მოგვითდეს“ (გვ. XVI). მაშასა-დამე, ძველი ურარტელი ოსტატების გამოცდილებით სარგებლობა სომქ ხუროთმოძღვრებს არ შეეძლოთ. არც ზოგად გადაწყვეტათა სფეროში, არც ტექნიკაში, არც მობირკეთებაში. ისმის კითხვა, მაშ სად შეეძლოთ მათ ამ გამოცდილების გამოყენება?

„ელინიზმს, რომელმაც მნიშვნელოვანი, პროგრესული როლი შეასრულა ქვენის ცხოვრების ყველა დარგში, ხელოვნების ჩათვლით, ხელსაყრელი ნიადაგი გამოეცალა თავისი გავლენის გასავრცელებლად და რომისთვის მოუხდა ადგილის დათმობა. შემდგომ, უკვე ქრისტიანობის პირველ საუკუნეებში, არქიტექტურაში შეიძლება შევხდეთ ოდენ ელინისტური და

რომაული ფორმების გამოძახილებს — ვოლუტას კაპიტელზე, ქონგურსა და მოდულიონს ლავგარდანზე, გვარიანად გადამუშავებულ აკანტს. სომებმა ხუროთმოძღვრებმა მონახეს საკუთარი გზები, საიდანაც არასოდეს გადაუხვევიათ, თუმცა, საუკუნეთა მანძილზე სახიფათო გზაჯვარედინი ცოტა როდი შეხვედრიათ“ (გვ. 12-13).

შეძლება, ჩვენ უკვე მოვიყვანეთ ტოკარსკის მსჯელობები იმ თემაზე, რომ „სომები ხუროთმოძღვრები არ სჯერდებიან ბაზილიკის სამნავიან კამაროვან ეკლესია-დარბაზად გადამუშავებისას მიღწეულ შედეგებს. ისინი ბრწყინვალედ წყვეტებ გუმბათით დაგვირგვინებული საეკლესიო შენობის შექმნის ამოცანასაც“ (გვ. 58). ქვემოთ კი გვიმტკიცებენ: „საინტერესოა, რომ გაცილებით გვიან, XII-XIII საუკუნეებში, როცა გუმბათი საეკლესიო ხუროთმოძღვრებაში უკვე შვიდსაუკუნოვანი ხნისა იყო, არქიტექტორები ბოლო სიახლეს — კარიბჭეს რომ ქმნიან, მიმართავენ ისევ იმავე სოფლის სახლს: ქვისგან აკეთებენ კოლონებზე დაყუდებულ კარვულ სახურავს სინათლისათვის დატოვებული ხვრელით. გუმბათოვანი საეკლესიო ნაგებობების განვითარება სომხეთში ორი დამოუკიდებელი მიმართულებით წავიდა“ (გვ. 58-59)... და თუმცა, სომხეთში „ჯერჯერობით ვერ აღმოაჩინეს საწყისი სახის უძველესი გუმბათოვანი ეკლესიები“ (გვ. 59), მაინც, როგორც ავტორი ირწმუნება, ეჭვს არ იწვევს, რომ „სომებმა ხუროთმოძღვრებმა სრულად გაითვალისწინეს ეს გარემოება (ადგილობრივი ბაზილიკის თავისებურებანი — ს. ჯ.) და VII საუკუნის პირველ ნახევარში შექმნეს რამდენიმე შშვენიერი გუმბათოვანი ბაზილიკა“ (გვ. 62) და რომ „სწორედ ამ VII საუკუნის გუმბათოვან ბაზილიკაში იქმნება ჯვარგუმბათოვანი ტაძრის ფორმა, ესოდენ დამახასიათებელი მომდევნო საუკუნეების ამიერკავკასიის საეკლესიო ხუროთმოძღვრებისათვის“ (გვ. 64)... „სომხური ძეგლები, მათ მსგავს ბიზანტიურზე გაცილებით ადრე შექმნილი, დამაჯერებლად მეტყველებს იმაზე, რომ ეს ტიპი აქ შემუშავებული იყო ბაზილიკის საფუძველზე“ (გვ. 65. იხ. აგრეთვე გვ. 68, 73, 111, 112-113, 118-119 და სხვ). დასასრულ, ტოკარსკი აცხადებს, თითქოს VII საუკუნის პირველი ნახევრისათვის „უკვე გვეძლევა შესაძლებლობა, ვილაპარაკოთ სავსებით ჩამოყალიბებულ სომხურ კლასიკაზე, რომელსაც, მიუხედავად ბევრი უკულმართობისა, ემყარება სომები ხუროთმოძღვრების ყველა შემდგომი თაობის შემოქმედება“ (გვ. 132).

ამრიგად, გამოდის, რომ ყველა ძირითადი არქიტექტურული ფორმა ადგილობრივ შეიქმნა, აქედან გაერცელდა სხვა ქვეყნებში. აუცილებელი არ არის მსურველთ საკითხის ასე დაყენების უფლება ჩამოვართვათ. მკითხველის მოთხოვნები უბრალია: იგი მოითხოვს მხოლოდ ფაქტებსა და მტკიცებულებებს; ტოკარსკისთან კი როგორაა ფაქტებისა და მტკიცებულებების საქმე ამ საკითხთა წრესთან დაკავშირებით?

ყველაზე ცხადად ტოკარსკის მეცნიერულმა მეთოდოლოგიამ და

საზოგადოებრივმა მიზანდასახულებებმა თავი იჩინა მის მსჯელობებში სომხური არქიტექტურის დამოკიდებულების შესახებ ქართველი ხალხის, სომებთა საუკუნეობრივი მეზობლის, არქიტექტურასთან. აქ, რასაკვირველია, კულტურული გაცვლა-გამოცვლის ხსენებაც არ არის, აქ აფტორი არც კი კმაყოფილდება მხოლოდ ცალმხრივი გაფლენის მტკიცებით, რაც ზემოთაც შეიძლებოდა დაგვენახა, იგი კიდევ უფრო შორს მიდის.

ნუ გავუსწრებთ შეფასებებს წინ, მოთმინებით განვიხილოთ ტოკარსკის წიგნის შესაბამისი აღვილები.

წიგნის „ღერძია“ მცდელობა — მთელი სამხრეთ საქართველო, მისი მოსახლეობითა და კულტურით, წარმოჩნდეს, როგორც უცხოეროვნული სამდარო. აქ ლაპარაკია მდინარე ჭოროხის აუზში და მდინარე მტკვრის ზემო დინების გაყოლებით მდებარე სამხრეთ საქართველოს პროვინციებზე. საქართველოში მონათმფლობელური სახელმწიფოებრიობის დაცემამდე ეს ტერიტორიები აღმოსავლეთ საქართველოსა და დასავლეთ საქართველოს სამეფოთა ფარგლებში შედიოდა. საქართველოში ფეოდალურ ურთიერთობათა მომწიფების პერიოდში ისინი შეადგენდნენ ერთ-ერთ უმნიშვნელოვანეს ქართულ ფეოდალურ წარმონაქმნს, ორი წამყანი სამთავროს ტაოსა და კლარჯეთის მიხედვით, ჩვეულებრივ, ტაო-კლარჯეთად წოდებულს (IX-X საუკუნეები). ამ პროვინციების გარდა ტაო-კლარჯეთის სამეფოში შედიოდა და მის ცხოვრებაში თვალსაჩინო როლს ასრულებდა სხვა ტერიტორიებიც — აჭარა, შავშეთი, სამცხე, ჯავახეთი, არტაანი (არდაგანი), იმ დროს ეს ტერიტორიის სახელი იყო და არა ქალაქისა, რომელმაც ასეთი დასახელება მოგვიანებით მიიღო ტერიტორიისაგან, როგორც მისმა (ცენტრმა), კოლა, სპერი და სხვ. ტოკარსკის არც ეჭვება, რომ საქმე ქება სწორედ ამ ტერიტორიას, ერთ შემთხვევაში ივი პირდაპირ ლაპარაკობს თავის საგანზე, როგორც „X საუგუნის მეორე ნახევრის ტაო-კლარჯიის (ესე იგი, ტაო-კლარჯეთის — ს. ჯ.) არქიტექტურაზე, როცა აღიმართა მშვენიერი ნაგებობები ოშკში, იშხანში, ტბეთში“ (გვ. 146). (უნდა აღინიშნოს, რომ ჩვენ დრომდე შემონახული ტბეთის ძეგლი შავშეთის, ტაო-კლარჯეთის ერთ-ერთი ყველაზე ჩრდილოეთ რაიონის ტერიტორიაზე იმყოფება — ს. ჯ.). მეორე შემთხვევაში ტოკარსკისთან ეს მიწები იწოდება „ტერიტორიებად მდინარე ჭოროხის აუზში“ (გვ. 200), ყველაზე ხშირად კი ისინი წიგნში სახელდებიან „ტაიქ“-ად (ტაოს დასახელების სომხური ფორმა), რამაც უნდა შეცვალოს ჩვეულებრივი ტაო-კლარჯეთი. რა მტკიცდება ამ მხარის შესახებ?

ტერიტორია. გვიმტკიცებენ, რომ ეს „დასაულური სომხური ტერიტორიები მდინარე ჭოროხის აუზში, ოდესლაც ცნობილ თავადურ გვართა (რომლების? ს. ჯ.) სამფლობელო, რომლებშიც (გვარებში კი არა, ტერიტორიებში — ს. ჯ.) არაბთა შემოსევის დროს ბაგრატიდები აფარებდნენ თავს, X საუკუნის მეორე ნახევარში შედიოდა დამოუკიდებელი სახელმ-

წიფო წარმონაქმნის შემადგენლობაში, რომლის სათავეში იდგა ტაიქის გონიერი, ენერგიული კურაპალატი დავითი“ (გვ. 200), რომ ეს — „ოდინ-დელი სომხური მიწებია“ (...„ასეთი ხერხი ცნობილია X საუკუნის მეორე ნახევრის ტაო-კლარჯეთის არქიტექტურაშიც, როცა აღიმართა მშვენიერი ნაგებობები ოშქში, იშხანში, ტბეთში... ბაგრატილთა სომხეთის კავშირები ამ ოდინდელ სომხურ მიწებთან... საყოველთაოდ ცნობილია“ (გვ. 146), — ვკითხულობთ ერთგან; „ჭოროხის აუზში მდებარე სომხეთის დასავლეთი რაიონები“ (გვ. 135), — მეორეგან; „ტაიქის ძველი სომხური ქალკიდონიტური ტერიტორიის სოფელ იშხანიდან“ (გვ. 95), — მესამეგან; „ნერსე-სი, ტაიქის ქალკიდონიტური სომხური ტერიტორიის მცხოვრები“... (გვ. 46), — მეოთხეგან). მაინც რას ემყარება ეს კატეგორიული მტკიცება? არც არაფერს. ტოკარსკის თავისი თეზისის სასარგებლოდ არც ფაქტები მოჰყავს, არც მოსაზრებები.

ისე კი, სურვილი რომ პქონოდა და ცოტაოდენი ობიექტურობა გამოეჩინა, იგი შეძლებდა მოცემული მიწების ტერიტორიული კუთვნილების საკითხში გარკვევას. ტოკარსკის თუ არ ნებავს ქართული ცნობებით სარგებლობა, შესაძლებლობა პქონდა ჩაქხედა (რაც სასურველი იქნებოდა) ბერძნულ-რომაულ წყაროებში და ვალდებული იყო (ვბედავთ ამის მტკიცებას) მცირე ყურადღება დაეთმო სომხური ცნობებისათვის.

ამ ტერიტორიის ნამდვილი მეცნიერული ისტორიის აღდგენა სულაც არ არის მნელი, თუ დიდად ავტორიტეტული ისტორიული წყაროების ჩვენებებს დავეყრდნობით. ქალდეის სახელმწიფოს (იგულისხმება ურარტუს სახელმწიფო — მთგ.) სამხრეთ, მესოპოტამიურ განაპირა მხარეში რომ შეაღწიეს უკვე VI-V საუკუნეებში ჩვენს ერამდე, სომხურმა ტომებმა მხოლოდ ძველი წელთაღრიცხვის 189 წლის შემდეგ დაიკავეს ისეთი რაიონები, როგორიც ლერჯანი და კარინია — ამჟამად ერზერუმის ოლქი (**სტრაბონი**). ამიერიდან სასაზღვრო ხაზი საქართველოსა და სომხეთს შორის არაქსზე გადის (აპოლოდორი). ტიგრან II დროს, ჩვენს ერამდე I საუკუნის სამოცდაათიან წლებში, სომხეთის საზღვრების შემდგომი გაფართოება ხდება. უნდა ვიფიქროთ, მაშინ იყო დაკავებული პროვინცია სპერი (სტრაბონთან — სისპირიტიდა). ტაო კი კვლავ რჩება საქართველოს ფარგლებში: სომხური ტერიტორიების დაწვრილებით ჩამოთვლისას, სტრაბონი (ახალი ერის I საუკუნის დასწყისი) მათ შორის არსად და არანაირად არ მოიხსენიებს ტაოს.

ქრისტიანული ერის დასაწყისისათვის საზღვარი სომხეთსა და საქართველოს შორის გადის, როგორც ეს შეიძლება დავინახოთ თანამედროვე წყაროთა შედარებით — კრიტიკული შესწავლიდან, მტკვარ-არაქსის წყალგამყოფ ქედებზე, ამასთან, ჭოროხის ხეობის შუა ნაწილი საქართველოს საზღვრებში შედის. აქ სტრაბონი საზღვარს ვარაუდობს მოსხურ მთებში, პლინიუსი კი ამტკიცებს, რომ იბერიის ტერიტორია პარიადრის მთებამდე

უწევდა. ოუნდაც დავეთანხმოთ ყველა მკვლევარის მიერ გაზიარებულ მოსახრებას, რომ ძველების პარიადრი ამჟამინდელი მთა პარხალია (ჩვენ ვფიქრობთ, რომ სახელწოდება პარიადრი განეკუთვნება პარხალიდან სამხრეთ-დასავლეთით შორს მდებარე მთებს), ამ შემთხვევაშიც უეჭველად დასტურდება, რომ აღებულ ეპოქაშიც ტაო, რომლის სამხრეთ-დასავლეთ საზღვარს სწორედ მთა პარხალი წარმოადგენდა, შეადგენდა აღმოსავლეთ საქართველოს სამეფოს ნაწილს.

ჩვენი ერის I-III საუკუნეები ქართული სამეფოს მნიშვნელოვანი გაძლიერების პერიოდია.³ რომსა და ირანს შორის შეუწყვეტელი ომების ასპარეზად ქცეული სომხეთი კი თანდათან სუსტდება და იფიტება. ეს არის სომხეთ-საქართველოს საზღვარზე ტერიტორიულ სამფლობელოთა ახალი გადანაწილების უამი. ჩვენი მტკიცება ქება, უწინარეს ყოვლისა, I საუკუნის მეორე მესამედს, როცა სომხეთის ტახტზე ქართული სამეფო სახლის წარმომადგენლები სხედან. ასევე მნიშვნელოვანია ტაციტუსის ცნობა, რომ ახალი ერის 58 წელს ქართველი მეფის ფარსმან I ბრძანებით სომხეთში მესხები შეიჭრნენ.⁴ მაშასადამე, მესხები ამ დროს კვლავ რჩებიან ქართველი მეფის ქვეშვრდომებად. მესხები კი, როგორც ყველასათვის ცნობილია, სწორედ იმ სამხრეთ საქართველოს პროვინციების მცხოვრებთა წოდებაა, რომელიც IX-X საუკუნეებში შეადგენენ ტაო-კლარჯეთის სამეფოს; ხოლო აქედან გამოდის ის დასკვნაც, რომ მომდევნო ხანის ტაო-კლარჯეთის ტერიტორია ჩვენი ერის I საუკუნის შუა წლებში, ქართული სამეფოს ნაწილს შეადგენდა. არსებობს საფუძველი, აგრეთვე, ვივარაულოთ, რომ დიონ კასიუსის ცნობა იმპერატორ ადრიანეს დროს საქართველოს ტერიტორიის გაზრდის შესახებ, გულისხმობს მისი საზღვრების გაფართოებას სამხრეთის მიმართულებით.

VI საუკუნის შუა წლებისთვის კი, სახელგანთქმული ბიზანტიელი ისტორიკოსი პროკოფი კესარიელი, ამიერკავკასიის საქმეებში საოცრად ჩახედული მწერალი, კვლავ ადასტურებს, რომ მაღალმთიან ქვეყანაში დასახლებული მესხები ძევლთაგანვე ქართველი მოქალაქენი არიან.⁵

სამხრეთ საქართველოს ფეოდალური სამთავროს ტაო-კლარჯეთის დაარსებასთან ერთად, მდგომარეობა განსახილველ რაიონებში მეტ სიცხადესა და გარკვეულობას იძენს. სამთავროს ტერიტორია სულ უფრო და უფრო ფართოვდება სამხრეთისაკენ და ზედიზედ იერთებს ადრე დაკარგულ რაიონებს. 952 წელს ბიზანტიელი იმპერატორი კონსტანტინე პორფიროგენეტი (ძოწითშობილი), კავკასიის საქმეებში ისევე საუცხოოდ ინფორმირებული, როგორც პროკოფი, კატევორიულად ამტკიცებს, რომ ტაო-კლარჯეთის ბაგრატიონთა სამეფოები თვით თეოდოსიობოლს, ამჟამინდელ ერზერუმს ებჯინებოდა, და რომ საზღვარი საქართველოსა და იმპერიას შორის ამ სექტორში მდინარე არაქსზე გადიოდა. კონსტანტინე წერს:, მისი (ქართველი კურაპალატის) თხოვნით (გადაწყდა), რომ ფა-

ზიანის (ქართული ბასიანი, ერზერუმის მომიჯნავე ტერიტორია. — ს. ჯ.) საზღვრად იყოს მდინარე არაქსი, ანუ ფაზისი, და რომ მიწები მარცხნივ, ივერიის (საქართველოს) მხარეს, მიეკუთვნებოდეს ივერიელებს (ქართველებს), მარჯვნივ კი, თეოდოსიოპოლის მხარეს, ციხესიმაგრები და სოფლები — ჩენეს უდიდებულესობას, და რომ მდინარე საზღვრად იყოს ორივე სამფლობელოს შორის“.⁶ იმავე საუკუნის ბოლოს ტაო-კლარჯეთის სამეფოს მეთაურმა დავით III კურაპალატმა თავის სამფლობელოებს შეუერთა ახალი ვრცელი ტერიტორიები თვით ვანის ტბის ჩრდილოეთ სანაპირომდე და ქალაქ ერზინკამდე (ამჟამად ერზინჯანი). ზედმეტიცაა ვთქვათ, რომ გაერთიანებული ქართული სამეფო კიდევ უფრო მყარად განმტკიცდა ამ ტერიტორიებზე.

რა შეიძლება ამოვკრიფოთ სომხური ცნობებიდან ამ საკითხის გარშემო? ავილოთ ყველაზე სუბიექტურად შეფერადებული წყარო, ცნობილი „სომხური გეოგრაფია“, რომელსაც ტრადიცია მოვსეს ხორუნაცს მიწერს და ჩვენი ერის V საუკუნის თხზულებად მიიჩნევს. მკვლევართა ერთი ნაწილი მას VII საუკუნით, მეორე ნაწილი კი IX-ით ათარიღებს. ეს ძეგლი, ეროვნული ტენდენციით გამსჭვალული და ამიტომაც ზოგჯერ ჭეშმარიტების წინააღმდეგ შემცოდველი, ასე აღწერს საქართველოს: „კოლხეთი, ესე იგი ეგერი (ქართულად ეგრისი — ს. ჯ.), იმყოფება პონტოს ზღვის აღმოსავლეთით, სარმატისა ახლოს, და ფერიისა და დიდი სომხეთის თანამოსაზღრეა. ეგერი ოთხ პროვინციად იყოფა: მანრილი, ეგრუიკი, ლაზივი, ჭანეთი, ესე იგი ხალდები“. ამრიგად, „გეოგრაფია“ კოლხეთს მიაკუთვნებს არა მარტო თანამედროვე დასავლეთ საქართველოს (სამეგრელო, გურია, აჭარა და სხვ), არამედ მთელ ლაზისტანსაც, აგრუთვე, კიდევ ჭანთა, იმავე ხალდთა ტერიტორიას, ესე იგი ოლქებს ტრაპეზუნტიდან დასავლეთითა და სამხრეთით. იმავე კოლხეთის აღწერაში ლაპარაკია, რომ ჭოროხი კოლხეთის მდინარეა, თუმცა მისი სათავეები სომხეთში იმყოფება. აღმოსავლეთ საქართველოს შესახებ „გეოგრაფია“ მოგვითხრობს: „ივერია, ესე იგი საქართველო, ეგერიდან აღმოსავლეთით, კავკასიაში სარმატიასთან მოსაზღვრეობით, გაშლილია მდინარე მტკვრის გაყოლებით ალვანეთის საზღვრებამდე. საქართველოს ტერიტორიები შემდეგია: კლარჯნი, არდაპანი, შავშეთი, ჯავახნი, სამცხე, აჭარა... მანგლისის ხეობა, ქევშის ხეობა (ახლანდელი ბაშკიჩთის, ანუ დმანისის რაიონის ძველი სახელწოდება. — ს. ჯ.), ბოლნისის ხეობა, თრელი (ესე იგი თრიალეთი — ს. ჯ.), კანგარნი, ტაშირი“ და სხვ⁷ „გეოგრაფიის“ ტენდენცია მოცემულ შემთხვევაში იმით გამოვლინდა, რომ შემდგომ თხრობაში ზოგიერთი ამ ტერიტორიიათაგან მოხსენიებულია უკვე სომხეთის შემადგენლობაში, მაგრამ ამასთან, ყოველ ჯერზე აღნიშნულია, რომ ასეთ და ასეთ ტერიტორიას „ქართველები ფლობენო“. სავსებით ცხადია (და არც შეიძლება სხვაგვარი გაგება), რომ VII-VIII საუკუნეებში ამ პროვინციების ქართულობა საყო-

ელთაღი იყო ცნობილი საქართველოს ფარგლებს გარეთაც. ამავე ფაქტს, არსებულ ისტორიულ პირობებში, აგრეთვე, ეთნიკური მნიშვნელობაც ჰქონდა: VII-VIII საუკუნეებში საქართველოს დაკარგული აქვს პოლიტიკური ერთიანობა და დამოუკიდებლობა, ის არაბთა ბატონობის ქვეშ იმყოფება და „სომხური გეოგრაფიის“ გამოთქმა, დასახელებულ პროვინციებს „ქართველები ფლობენ“, უპირატესად იმ აზრით უნდა გვესმოდეს, რომ იქ ქართველი მოსახლეობა ბინადრობს.

ტაოს („ტაიქს“) „სომხური გეოგრაფია“ ასახელებს სომხური ტერიტორიების რიცხვში; მაგრამ აი, გაცილებით უფრო მიუკერძოებელი და უკეთ განსწავლული წყარო, VII საუკუნის სომქაი ისტორიკოსი ლეონტი (ლევონდი) პირდაპირ ამბობს, რომ კოლა შედის საქართველოს ფარგლებში.⁸ კოლა კი, მდინარე მტკვრის სათავეების რაიონი, იმავე „სომხური გეოგრაფიის“ აღიარებით, პროვინცია ტაოს ნაწილი გახლდათ. იგივე ლევონდი სხვა ადგილას სამცხეს⁹ (ქალაქ ახალციხის ტერიტორია) განსაზღვრავს, როგორც ქართული ქვეყნის ტერიტორიას, მოვსეს ხორენაცი¹⁰ კი კლარჯეთს საქართველოს ოლქებს მიათვლის და ასე შემდგა.

ასე რომ, შეუა საუკუნების მოწესის წიგნური წარმოდგენების ტენდენცია, რომელიც მისვე ფაქტობრივი მონაცემებით აშკარავდება, ცხადია. ის (ტენდენცია) გასაგებიცაა, ოლონდ გაუგებარია, როცა ჩვენს დროში და ჩვენს პირობებში არამცუ არ ძალუდთ, არამედ არც სურთ სწორედ იმავე კლერიკალური კონსტრუქციებისა და წარმოდგენების ტყვეობიდან განთავისუფლება.

მოსახლეობა. ტაო-კლარჯეთის სამეფოს მოსახლეობის შესახებ ტოკარსკი ასეთ ცნობებს აწვდის მკითხველებს: „მოსახლეობის ძირითად მასას შეადგენდნენ სომხები, რომლებიც აქ ქალგვიდონელთა ოდინდელი მიმღევრები იყვნენ. მათ... ქართველ ახალმოსახლეთა გვერდიგვერდ ცხოვრებისას, რომლებიც IX საუკუნეში გამოჩნდნენ არაბთაგან და ეპიდემიებისაგან გაჩანაგებულ მხარეში, ნელ-ნელა დაიწყეს დენაციონალიზება“ (გვ. 200-201). „X საუკუნის მეორე ნახევრის ტაიქის არქიტექტურული სკოლა შეიქმნა იმ პირობებში, როცა სომქი მოსახლეობის დიდი ჯგუფი მითითებული მიზეზების გამო საბოლოოდ გამოიყო დამოუკიდებელ სახელმწიფო ორგანიზმად: და თუმცა ეს ორგანიზმი ძირდებული მოსახლეობის გაქართველების გამო უკვე მიისწრაფოდა ჩამოყალიბებული გაერთიანებული ქართული სახელმწიფოს კენ. მოსახლეობის ძირითადი მასა, მიუხედავად სარწმუნოებრივი განსხვავებისა, ჯერაც მრავალი ძაფით იყო დაკავშირებული თავის თანამემამულეებთან“ (გვ. 213); და კიდევ, ტოკარსკი ლაპარაკობს: „.... ძველ სომხურ ქალგვიდონიტურ ოლქეშ ტაიქშე, რომელმაც ძალიან ნელა დაიწყო გაქართველება, აქ IX საუკუნეში ქართველ ახალმოსახლეთა გამოჩენის შემდეგ“ (გვ. 95). ამრიგად, ტოკარსკის რომ ჰქითხო, ტაო-კლარჯეთის სამეფოს მოსახლეობის ძირითად

და ძირძველ მასას შეადგენდნენ სომხები, რომლებიც X საუკუნის მეორე ნახევარში გამოიყვნენ დამოუკიდებელ სახელმწიფო ორგანიზმად მხოლოდ და მხოლოდ რელიგიურ უთანხმოებათა შედეგად: ქალკედონის კრების დადგენილებათა აღიარების საკითხმა საბედისწეროდ გახლიჩა სომხები ორ შეურიგებელ ჯგუფად, რომელთაც არ შეეძლოთ ერთ პოლიტიკურ ჰურუეშ ერთად ცხოვრება. ამასთან, როგორც ჩვეულებრივ, ირკვევა, რომ სომქეთა ტაო-კლარჯეთის ჯგუფი „სარწმუნოებაში განსხვავების მიუწე-დავად, ჯერაც მრავალი ძაფით იყო დაკავშირებული თავის თანამემამულეე-ბთან“.

ავტორი ვერც ერთ ფაქტს ვერ ასახელებს თავისი დებულების სასარგე-ბლოდ და ვერც შეძლებს დასახელებას, რამდენადაც ასეთი ფაქტები არ არსებობს. ყველა მონაცემი საპირისპიროზე მეტყველებს, უწინარეს ყოვ-ლისა, უნდა მივუთითოთ, რომ ტოკარსკის მტკიცება უსუსურია ლოგი-კური თვალსაზრისითაც. რანაირად მოხდა, რომ მოსახლეობის „ძირითა-დი“ და „ძირძველი“ მასა, რომელიც თანაც მრავალი ძაფით იყო საკუთრივ სომხეთან დაკავშირებული, იმდენად დაემორჩილა რიცხობრივად მცირე ქართველ ახალმოსახლეთა გავლენას, რომ სულაც გაქართველდა? ტაო-კლარჯეთელმა სომხებმა რაღა მაინცდამაინც ქართული გავლენა განი-ცადეს? ბერძნულ-აღმოსავლური მართლმადიდებლობა, ან სხვა სიტყვე-ბით, ქალკედონიტობა (დიოფიზიტობა), რომელიც, ტოკარსკის მიხედვით, იყო ერთადერთი დამაკავშირებელი რგოლი ტაო-კლარჯეთულ სომხებსა და ქართველებს შორის, ხომ უფრო მეტწილად აერთიანებდა ამ სომხებს ბიზანტიელ ბერძნებთან, რატომ მოხდა ამ სომხების ასიმილირება მაინც-დამაინც ქართველებთან და არა ბერძნებთან? ადგილობრივ სომქეთა ქა-ლკედონიტობა ხომ მნიშვნელოვანწილად ბიზანტიის პოლიტიკური ზე-წოლის შედეგი იყო, და ეს ზეწოლა IX-X საუკუნეებშიც გრძელდებოდა. შესაძლოა, ამ შეუწინარებელი წინააღმდეგობის შერბილების მიზნით ამბობს ტოკარსკი ყრუდ, რომ ქართველი ახალმოსახლეები გამოჩნდნენ „არაბებისა და ეპიდემიებისაგან გაჩანაგებულ მხარეში“, მაგრამ თუკი ეს გაჩანაგება შეეხმ მოსახლეობას და იქ იმდენად შეასუსტა სომხური ელ-ემენტი, რომ ქართველებს დაუბრკოლებლად შეაძლებინა, მდგომარეო-ბის ბატონ-პატრიონი გამხდარიყვნენ, მაშინ ტოკარსკის ყველა შემდგომი მტკიცება, რომლებითაც მკითხველს უპირებს აზრის ჩანერგვას სომხ-ური კულტურის შეუწყვეტელი მემკვიდრეობითობის შესახებ, სრულიად დაუსაბუთებელი აღმოჩნდება. არ იყვნენ კულტურის მატარებლები — არ იყო არც თვით კულტურა.

სიმართლე ისაა, რომ მოსახლეობის ძირითადი, მკვიდრი მასა ტაო-კლარჯეთის ტერიტორიებზე ოდითგან ქართული იყო ენითა და კულტურ-ით, ხოლო სომხები, თუკი ისინი სადმე იყვნენ, წარმოადგენდნენ სწორედ ახალმოსახლეებს. სომქე ახალმოსახლეთა არსებობა შეიძლება დაგუშვათ,

უმთავრესად, სპერის, ბასიანისა და სამხრეთ ტაოსათვის. საფიქრებელია, რომ სამხრეთ ტაოს ეს ახალმოსახლენი იმ ემიგრანტების სახით მოაწყდნენ, რომლებიც სომები ხალხისათვის არაჩვეულებრივად მძიმე ხანებში, V-VII საუკუნეებში სპარსთა და არაბთა ბატონობისას, აյ საიმედო თავშესაფარს ეძებდნენ. ქართველებთან მათ ასიმილაციას ხელს უწყობდა ის გარემოებაც, რომ მოსულნი რიცხობრივად უფრო ცოტანი იყვნენ, ვიდრე ამ მხარის აბორიგენები. ამ უდავო ფაქტების რაიმე სხვა გონივრული ახსნის წარმოდგენა ნამდვილად შეუძლებელია.

თვით სომხური ისტორიოგრაფია ადასტურებს ამ ერთადერთ დასკვნას. ჩვენ უკვე ვნახეთ, რომ მეშვიდე საუკუნის სომხური წყაროები ჩრდილოეთ ტაოს, კერძოდ, მტკვრის სათავეების რაიონს — კოლას, განიხილავენ, როგორც ქართულ ტერიტორიას.

ტაოს მფლობელი ფეოდალური სახლი, სომხური არისტოკრატიის პირები რიგებში დაწინაურებული მამიკონიანები, თავიანთი წარმომავლობით მიეკუთვნენოდნენ ჭანთა ქართულ ტომს, როგორც ამას აღიარებს და სპეციალურად ასაბუთებს ახალი სომხური ისტორიოგრაფიის უდიდესი წარმომადგენელი, პროფესორი ადონცი.¹¹

უპრიანი იქნება ტაო-კლარჯეთის მოსახლეობის თაობაზე საკითხის განხილვა დაუკავშიროთ აქ გამეფებულ ბაგრატიონთა, ანუ ბაგრატიძთა დინასტიის საკითხს.

ბაგრატიონებზე ტოკარსე წერს: „სომხეთში ოდიოთან გაულენით სარგებლობდა ბაგრატიონების (გაბრატუნების) თვალური გვარი... 755 წლის არაბთა წინააღმდეგ წარუმატებელი აჯანყების შემდეგ... ბაგრატიონები წავიდნენ სომხეთის დასავლეთ რაიონებში, რომლებიც ჭოროხის აუზში არიან განლაგებული“ (გვ. 135). „შირაკის ბაგრატიონების გაძლიერებას-თან ერთად, რომლებმაც IX საუკუნის მეორე ნახევარში მეფის გვირგვინი დაიდგეს, ხდება ამ გვარის არტანუჯული შტოს სამფლობელოთა გაფართოება საქართველოს მხარეს, სადაც მათ სათავე დაუდეს დინასტიას, რომელიც მართავდა ქართულ სამეფოს მისი არსებობის დასასრულამდე“ (XIX საუკუნის დასაწყისი!), (გვ. 135-136).

ბაგრატიონებს სულაც არ სჭირდებოდა წასვლა, „ჭოროხის აუზში განლა-
გებულ დასავლეთ რაიონებში“, იმიტომ, რომ მათი საკუთარი ფეოდალური
ადგილ-მამულები სწორედ აქ იყო. უდავოა, და ეს სომხეური წყაროებითაც
დასტურდება, რომ ბაგრატიონები წარმოშობით ძველქართული პროვინ-
ციიდან, სპერიდან იყვნენ. ცნობილი სომხები მწერალი მოგხეს ხორენაცი
გადმოგვცემს იმ შქედულებებს, რომლებიც მისი დროის სომხეურ საზოგა-
დოებაში ბატონობდა სომხეთში ბაგრატუნებად წოდებული ბაგრატიონების
წარმომავლობის თაობაზე. თავისი „სომხეთის ისტორიის“ პირველი წიგ-
ნის 22-ე თავში ხორენაცი წერს: „...ზოგიერთი არასანდო კაცი ამბობს —
თვითნებურად, ჰერმანიტების გაუთვალისწინებლად — თითქოს ბავაში ცუნ-

თა გვირგვინოსანი გვარი ჰაიკიდან წამოიშვა. ამაზე ვიტყვი: არ დაუჯერო ასეთ ბრიყვულ ნალაპარაკევს; ვინაიდან ამ სიტყვებში სიმართლის ნიშან-წყალიც არ არის. ისინი უაზროდ და უთავბოლოდ ლაფბობენ ჰაიკსა და მისნაირებზე; ოღონდ იცოდე, რომ სახელი სამბატი, რასაც ბაგრატუნები ზშირად არქმევდნენ თავიანთ გაუებს, არის საკუთრივ შამბატი მათ ჰირვან-დელ, ესე იგი ებრაულ ენაზე¹². ბაგრატიდების გვარის ფუძემდებელზე ხორუნაცი იმავე თავში გვამცნობს: „ამბობენ, თითქოს ჰრაჩეამ გამოსთხოვა ნაბუქოდონოსორს ერთ-ერთი მთავარი დატყვევებული ებრაელი და მოიყვანა... ისტორიკოსის თქმით, მისგან წარმოდგება ბაგრატუნების გვარი — და ეს სწორია“.¹² იმავე ნაშრომის მეორე წიგნის 37-ე და 63-ე თავებიდან ჩანს, რომ ბაგრატიდების საგვარუულო მამული სპერში მდებარეობდა, ხოლო მათი მთავარი რეზიდენცია — ციხე-სიმაგრე ბაიბერდში, ამჟამად ქალაქი ბაიბერდი,¹³ ხოლო რაც შექება მოსახლეობასა და მის ენას ბაგრატიდების სამფლობელოებში, ამის შესახებ ხორუნაცი კიდევ უფრო საინტერესო ცნობებს გვაწვდის. ხორუნაცის კონსტრუქციის თანახმად, სპარსეთის (ჰართიის) მეფემ არშაკმა სომხეთის მეფედ დანიშნა ვალარშაკი, რომელმაც დაამყარა, როგორც შეეძლო, საზოგადოებრივი წესრიგი ჩევნს მიწა-წყალზე, დაწესა სანახარაროები, რომელთა მეთაურად დანიშნა სასარგებლო კაცები ჩვენი წინაპრის, ჰაიკის შთამომაგალთაგან და სხვათა (გვართაგან)... უპირველესად იგი ასაჩუქრებს ძლევამოსილ და ბრძენ მოღვწეს ებრაელთაგან — შამბა ბაგარატს და მის გვარს აძლევს უფლებას არშაკიდებს გვირგვინი დაადგას და მისი სახელის მიხედვით ბაგრატუნად იწოდებოდეს... ეს ბაგარატი... დაინიშნა მეფისნაცვლად და ათიათასობით მეომრის უფროსად სომხეთის დასვლეთ საზღვრუბზე, სადაც უკვე აღარ გაისმის სომხური ენა.¹⁴ ამრიგად, ჯერ კიდევ VIII ან IX საუკუნეში, რა დროსაც მკვლევართა უმრავლესობა აკუთვნებს ხორუნაცის „ისტორიის“ გამოჩენას, უგანათლებულესი სომხები ანგარიშს უწევდნენ, როგორც უდავოს, ბაგრატიდების არასომხური წარმოშობისა და მდინარე ჭოროხის შუა და ზემო წელთა ტერიტორიების არა-სომხური დასახლების ფაქტს.

ბაგრატიონთა წარმომავლობის შესახებ ძირითადად იგივე წარმოდგენა მოიძიება ბიზანტიურ და ძველქართულ წყაროებში. ბიზანტიის იმპერატორი კონსტანტინე პორფიროგენეტი თავის თხზულებაში „ხალხთა შესახებ“, სახელდობრ, 45-ე თავში სათაურით „იბერიელთა შესახებ“ (ან, სხვანაირი გამოთქმით: „ივერიელთა“, „ივირიელთა“; ბერძნები, როგორც ცნობილია, ასე უწოდებდნენ ქართველებს), გვიამბობს: „უნდა ვიცოდეთ, რომ ივირიელები, ესე იგი ივერიელები კურაპალატისა იმით იწონებენ თავს, რომ ურიას იმ ცოლისგან წარმოდგებიან, რომელზეც უკანონოდ დაქორწინდა წინასწარმეტყველი და მეფე დავითი... ისინი ამბობენ, რომ იერუსალიმიდან იყვნენ ის დავითი და მისი ქადაგიატი, რომელმა სპანდიატმაც, როგორც ისინი ამბობენ, დვთისგან მიიღო წყალობა, რომ ომში ხმლით სხ-

ეულის ვერც ერთ ნაწილს ვერ განუგმირავენ, გარდა გულისა, რომელსაც ომში იფარავდა კიდეც რომელიღაც აღჭურვილობით. ამის გამო ეშინოდათ მისი სპარსელებს. მან კი დაამარცხა და დაიმორჩილა ისინი და (თავისი) ივირიელი თვისტომნი ძნელადმისადგომ ადგილებში დაასახლა, ახლა რომ უკავიათ; აქედან დაიწყეს მათ ნელ-ნელა გავრცელება და გამრავლება და დიდ ხალხად იქცნებ... მას აქეთ, რაც ისინი იერუსალიმიდან იმ მიწაზე გადასახლდნენ, ამჟამად რომ ბინადრობდნენ, გავიდა 400-500 წელი ახლანდელ დრომდე, ესე იგი სამყაროს შექმნიდან 6460 წლის მე-10 ინდიჭტიონამდე“ (ესე იგი, ჩვენი ერის 952 წელი — ს. ჯ.), (ციტ. გამოც. გვ. 162-163).

ტაო-კლარჯეთის მკვიდრი, კონსტანტინე პორფიროგენეტის თანამედროვე გამოჩენილი ქართველი მწერალი გიორგი მერჩულე „მეფე აშოტ კურაპალატე“, ბაგრატიონთა ტაო-კლარჯეთის ხაზის მამამთავარს, უწოდებს „ხელმწიფეს, წინასწარმეტყველისა და ღვთით მიროცხებულის, ღავთითს სახელდებულ ძეს“.¹⁵

დავით წინასწარმეტყველის შთამომავლებად თვლის ბაგრატიონებს ძველი ქართველი ისტორიკოსი ჯუანშერიც. საგვარეულო მემატიანე სუმბატ ბაგრატიონი კი, რომელმაც თავისი გვარის ისტორიისათვის ერთ-ერთი ყველაზე მნიშვნელოვანი წყარო დაგვიტოვა, დაწვრილებით ავითარებს იმავე გენეალოგიას XI საუკუნის ოცდაათიანი წლების დასაწყისში.

არტანუჯულ, ანუ ტაო-კლარჯეთის მფლობელ სახლს IX საუკუნის დასაწყისში საძირკველი ჩაუყარა ხენებულმა აშოტ კურაპალატმა, რომელიც აქ თბილისიდან მოვიდა, სადაც მაღალი პოსტი ეჭირა, მაგრამ არაბებს წაეჩეუბა. მისი გამოისობით, ამბობს მერჩულე „დამყარდა ქართველებზე აშოტისა და მისი ვაჟების ბატონობა („მთავრობა“) საუკუნის ბოლომდე“.¹⁶

ამ სახლისა და თვით სამთავროს ისტორია, აგრეთვე, კარგად არის ცნობილი ქართველი, ბიზანტიური, სომხური და არაბული წყაროების მიხედვით. თბილისიდან გაქცეული აშოტი თავდაპირველად კლარჯეთში მკვიდრდება და თავის რეზიდენციად ძველ ქართველ ქალაქს არტანუჯს ირჩევს, — სადაც შენებლობას ჯერ კიდევ V საუკუნეში წერდა ცნობილი ქართველი მეფე ვახტანგ გორგასალი. რამდენადაც ეს ტერიტორია მაშინ პოლიტიკურად ბიზანტიის საზღვრებში შედიოდა, აშოტი იმპერატორს თავის სენიორად აცხადებს. აქედან არის ბიზანტიური სამეფო კარის წოდებები ტაო-კლარჯეთის ბაგრატიონთა გვარში, მათ რიცხვში უმაღლესიც — „კურაპალატი“; თუმცა, თანდათანობით აშოტის შთამომავლები, ფაქტობრივად, თავისუფლდებიან ამ გასალური დამოკიდებულებისაგან და X საუკუნეში სიუზერენული მმართველები ხდებიან, თანაც ადრინდელ ტიტულებს ინარჩუნებენ, პირველ ყოვლისა, კურაპალატის ტიტულს, რომელსაც გვარის უფროსი ატარებდა.

ტაო-კლარჯეთში ადრე ყალიბდება თავისებური საუფლისწულო წეობილება, რომელიც კივეის რუსეთის წყობილებას გვაგონებს, მაგრამ, ამასთანავე, აქ მრავალრიცხოვან მთავართა იერარქია ერთობ მკაფიოდ არის გამოკვეთილი. მთელი სამეფოს მეთაურის ტიტული გახლავთ ქართველთა კურაპალატი, რაც დადასტურებულია ყველა ზემოღასახელებული წყაროთი. IX საუკუნის ბოლოსათვის აქვე ჩნდება ქართველთა მეფის ტიტული, მომდევნო საუკუნის ბოლოს კი — მეფეთ-მეფისა. ეს პოლიტიკური მდგომარეობა ნათლად აისახა მერჩულის თხზულებაში, რომელიც მოგვითხრობს, რომ „ცხოვრება (გრიგოლ ხანძთელისა) დაწერილია 90 წლის შემდეგ მისი აღსრულებიდან, 6554 წელს სამყაროს დასაწყისიდან (950 წელს ახალი ერით)... ქართველებზე აშოტ კურაპალატის (გარდაიცვალა 954 წელს), ადარნერსეს ძის (იგულისხმება ადარნასე II კურაპალატის ძე აშოტ II — მთგ.), ქართველთა მეფის ბატონობისას... ერისთავთ ერისთავის სუმბატის, მეფე ადარნერსეს ძის დღეებში, ადარნერსეს, მაგისტრ ბაგრატის ძის, მაგისტრობისას, როცა ერისთავი იყო სუმბატი, მამფალ დავითის ძე“...¹⁷

სამთავროს დამაარსებლის აშოტის შთამომავლობა IX საუკუნის მიწურულსა და X საუკუნეში წარმოდგენილია ორი შტოთი: კლარჯეთულით, ანუ არტანუჯულით, რომელსაც სათავე დაუდო აშოტის უფროსმა ძემ ადარნასემ, და ტაოს შტოთი, რომლის წინაპარი გახლავთ აშოტის შუათანა ძე, კურაპალატი ბაგრატ I. მერჩულეს ჩანწერებში მოხსენიებული პირველი სამი მბრძანებელი ტაოს შტოს წარმომადგენელია, ბოლო, სუმბატი, — არტანუჯულისა.

ტაო-კლარჯეთის ბაგრატიონებმა ჯერ კიდევ IX საუკუნის პირველ ნახევარში მნიშვნელოვნად გააფართოება თავიანთ სამფლობელოთა საზღვრები, სამეფოს თანდათან შემატეს მიწები მტკვრის ზედა წელის გაყოლებით — კოლა, არტაანი, ჯავახეთი, სამცხე და ჭოროხის გასწორიაც, საღაც, კერძოდ, ტაოც დაიკავეს, სწორედ ეს მიწები გაიყვეს ერთმანეთში აშოტის შთამომავლებმა.

რამდენადაც ტოკარსკი სპეციალურად არის დაინტერესებული ამ მხარის მდგომარეობით სწორედ X საუკუნეში, ჩვენც მიგმართოთ მოცემულ პერიოდს. X საუკუნის დასაწყისში ტაო-კლარჯეთის სამეფოს სათავეში უდგას ადარნასე II (888-923), აშოტ I-ის შვილთაშვილი (აშოტ I კურაპალატი — ბაგრატ I კურაპალატი — დავით I კურაპალატი — ადარნასე II კურაპალატი). იმპერატორი კონსტანტინე პორფიროგენეტი ბევრს მოგვითხრობს მასზე თავის თხზულებაში „ხალხთა შესახებ“, უწოდებს რა „ადრანასირს, საქართველოს (ივერიის) კურაპალატს“ (ასეა სამჯერ),¹⁸ ან ძალიან ზშირად — უბრალოდ კურაპალატს, თან ამ წოდებით აღნიშნავს მხოლოდ და მხოლოდ ტაო-კლარჯეთის მპყრობელს ახლო აღმოსავლეთის ყველა სხვა მპყრობელთაგან განსხვავებით.

ადარნასე II-ს ახლოს იცნობდა, აგრეთვე, სომქი კათალიკოსი და ისტორიკოსი იოანე დრასხანაკერტეცი, რომელიც ერთხანს ადარნასეს კარჩე სტუმრობდა, როცა იძულებული შეიქნა საშობლო დაეტოვებინა არაბთა მორიგი შემოსევის შედეგად. იოანესათვის ადარნასე გახლავთ „ქართველთა დიდი მთავარი“ (ადრეულ პერიოდში), ან „ქართველთა დიდი კურაპალატი“ (ადარნასე ასე ორჯერ იწოდება იოანეს ტექსტში), ან „ქართული ქვეყნის მეფე“, ან „ქართველი მეფე“ (ასე 14-ჯერ), ან უბრალოდ კურაპალატი (ორჯერ).¹⁹ იოანე მოხაზავს ტაო-კლარჯეთის სამეფოს საზღვრებსაც ისე, რომ საეჭვოს არაფერს ხდის. ასე მაგალითად, იოანე გვიამბობს, რომ არაბთაგან დევნილი მეფე სუმბატი თავისი დომენიდან, შირაკიდან, გაიქცა მევობრის ადარნასე კურაპალატის სამფლობელოებში მდებარე ტაქის გამაგრებულ ადგილებში.²⁰ იოანე ტაოს სხვა შემთხვევაშიც მიაკუთვნებს ადარნასეს სამფლობელოებს.²¹ დაბოლოს, იგოვე ავტორი სომქი მეფის ტრაგიკულ ბეღძე საუბრისას, გვამცნობს, რომ არაბთა მხედართმთავარმა „სდია მეფე სუმბატის, ფეხდაფეხ მიჰყა, სდია ქართველთა ქვეყნამდე, სანამ სუმბატი არ შეეფარა კლარჯეთის მიუღომელ ციხე-სიმაგრეებს“.²² მაშასადამე, X საუკუნის ოციანი წლების მოწინავე სომქთათვის ტაო (სომხურად ტაიქი) და კლარჯეთი უდავოდ ქართული ოლქები იყო.

ასე წერენ ადარნასეს თანამედროვე სიმები ისტორიკოსები; ჩვენი თანამედროვე ზოგიერთი ისტორიკოსი (ტოკარსკი!) კი წერს: „X საუკუნის დასაწყისში, ქართული ქრონიკების მოწმობით, ქართველმა მეფემ ადარნასემ მეზობელი ტაიგის ეპარქიაში, სოფელ ბანაში (ამჟამად ფენიაკი) ააშენა ტაძარი“ (გვ. 98). ადარნასესათვის ტაო „მეზობელი ეპარქია“ ყოფილა! რამდენად არის ეს მართალი თუნდაც სუბიექტურად, შეიძლება დავინახოთ იქიდანაც, რომ რამდენიმე ფრაზის ქვემოთ, ტოკარსკი, უცნაური წინდაუხედაობით, წერს: „...არა შორეულ ვაღარშაპატში, არამედ თავისთან, ტაიქში მიაგნო ადარნასემ იმ ნიმუშს, რომლის გადმოღებაც იკიდწვევატა“ (იგულისხმება იშხანი).

იოანე დრასხანაკვრტეცმა (სხვათა შორის, ისევე, როგორც იმპერატორმა კონსტანტინებ) კარგად იცის ქართველ ბაგრატიონთა მეორე, პოლიტიკური აზრით, უმცროსი — არტანუჯელი, ანუ კლარჯეოული შტოც, რომლის ყველაზე გამოჩენილი წარმომადგენელი მის დროს გახლდათ იშხანთა იშხანი („ერისთავთ-ერისთავი“) გურებენი. იოანე მას უწილებს „ქართველთა დიდ მთავარს“, „ან უბრალოდ „ქართველთა მთავარს“, ხოლო გურებენის საუფლისწულო სამფლობელოებს მტკვრის ზემო წელის გაყოლებით და სხვა რაიონებშიც, აგრეთვე, „ქართველთა ქვეყანას“ აკუთვნებს.²³

ადარნასე II კურაპალატს ოთხი ძე ჰყავდა (რაც ცნობილი იყო იმპერატორ კონსტანტინესთვისაც), რომლებიც მორიგეობით იღებდნენ ტაოკლარჯეთის მართვა-გამგეობის სადავებს და შესაბამის ტიტულებს. ასე მაგალითად, თვით იმპერატორმა კონსტანტინე პორფიროგენეტმა კურა-

პალატის წოდება, ანუ, მისივე სიტყვებით რომ ვთქვათ, „კურაპალატის მამობრივი წოდება“ უწყალობა მეორე ქვე, აშოტ II.²⁴

იმპერატორ კონსტანტინესათვის, რომელიც 952 წელს წერს სამხრეთ საქართველოს შესახებ, ტაო-კლარჯელი ბაგრატიონები ქართველები არიან, ანუ ივერიელები, მათი ქვეშევრდომები, აგრეთვე, ქართველები, მათი ქვეყანა — საქართველო, ანუ ივერია. მისი ნაშრომის „ხალხთა შესახებ“, ორი თავი, რომელიც სამხრეთ საქართველოსა და მის მფლობელ სახლს ეძღვნება, შესაბამისად არის დასათაურებული: „ქართველთა შესახებ“ და „ქართველთა გვარტომობისა და ციხე-სიმაგრე არტანუჯის შესახებ“.

კონსტანტინესთან დამოწმებულია ტაო-კლარჯელ ბაგრატიონთა ეროვნული თვითშევნებაც. იტყობინება რა იმპერატორ ლეონის, იმპერატორ რომანოზისა და თავისი საკუთარი მცდელობის შესახებ — მიიღონ ბაგრატიონთაგან მათი ციხე-სიმაგრე კეცეი, „რათა პურს იქ არ ღებულობდეს თეოდოსიოპოლი (ერზერუმი)“, რომელიც ამ დროს არაბთა ხელშია, კონსტანტინე გვიამბობს, ბიზანტიიელი ხელისუფალნი როგორ არწმუნებდნენ კურაპალატისა და მის მმებს, რომ თეოდოსიოპოლის აღებისას ისინი მათ მისცემდნენ ამ ციხე-სიმაგრეს, მაგრამ ქართველებს არ უნდოდათ ამის გაკეთება თეოდოსიოპოლელთა სიყვარულის გამო და იმიტომაც, რომ არ ევნოთ ქალაქ თეოდოსიოპოლისათვის, მაგრამ ისინი უპასუხებდნენ ბატონ რომანოზსა და ჩვენს უდიდებულესობას: „ჩვენ რომ ეს ჩავიდინოთ, შევრცხვებით ჩვენს მეზობლებთან, სახელდობრ, ჩვენს მაგისტროსთან და აბაზგიის მპყრობელთან, ვასპარუჟანის მპყრობელთან და სომეხთა მპყრობელებთან, ვინაიდან ისინი იტყვიან, რომ იმპერატორი არ ენდობა ქართველებს (ივერებს), — კურაპალატსა და მის მმებს“...²⁵

სწორედ ამ სახლის წარმომადგენელი გახლდათ სახელგანთქმული დავით III კურაპალატი, ადარნასე II შვილთაშვილი და მისი გვირგვინოსანი ვაჟების მმის შვილიშვილი: მეფე დავით II (გარდაიცვალა 937 წელს), აშოტ II კურაპალატისა (გარდაიცვალა 954 წელს) და სუმბატ კურაპალატისა (გარდაიცვალა 958 წელს). დავით III პაპა, ბაგრატი, ადარნასე II ვაჟი, მაგისტროსის ტიტულის მატარებელი, 945 წელს გარდაიცვალა ისე, რომ ვერ მოესწრო კურაპალატის წოდებას, რომელსაც ამ დროს უფროსობის მიხედვით ფლობდა აშოტ II. სამაგიეროდ, დაკავილით მისი (ეს იგი, მაგისტროს ბაგრატის) ვაჟი ადარნასე III, ტაო-კლარჯეთის უზენაესი მპყრობელი და ქართველთა კურაპალატი 958-961 წლებში. ჩვენ მიერ ზემოთ მოყვანილი მერჩულეს ჩანაწერი ადარნასესაც ახსენებს: ამ ჩანაწერის შესრულების მომენტში (950-951 წლები) ადარნასე ჯერ მხოლოდ მაგისტროსი გახლდათ; ერთ-ერთი მისი ბიძათაგანი აშოტ II კურაპალატი და ტაო-კლარჯეთის სახელმწიფოს მეთაური იყო, მეორე კი, სუმბატი — ერისთავთ-ერი სთავი. ადარნასე III მემკვიდრე მისი სახელგანთქმული ვაჟი დავით III (961-1001 წლები) გახდა.

სინამდვილეს არ შეეფერება ტოკარსკის მტკიცება, თითქოს დავით III-ს „არასდროს არ ეტარებინოს მეფის ტიტული (გვ. 200)“. თითქოს მან საკუთარი თაოსნობით „თქვა უარი თავდაპირველ განზრახვაზე, თავისი მამულები ბაგრატ III გადაეცა“ (გვ. 201), თითქოს „დავითის მმართველობა რაიმე სერიოზული საომარი ამბებით არ ყოფილა დამძიმებული“.

აი, დავით III მეფობის ფაქტები, რასა კვირველია, ერთობ მოკლედ გადმოცემული.

ადარნასე III კურაპალატს ჰყავდა ორი ძე: უფროსი — ერისთავთ-ერისთავი ბაგრატი და უმცროსი — მაგისტროსი დავითი. ტაო-კლარჯეთის ბაგრატიონთა შორის ძველთაგანვე დადგენილი ტრადიციის თანახმად, უკვე ამ დროს დავით III, მმართველი მამაზე რომ არა ვთქვათ რა, აგრეთვე, უნდა წოდებულიყო მეფედ და მართლაც, ოშკის ტაძრის ფართოდ ცნობილ ქართულ სამშენებლო წარწერაში ვკითხულობთ: „...ჩვენმა დვთით კურთხეულმა მეფებმა დაიწყეს ამ წმიდა ტაძრის მშენებლობა... ამ დიდმა მეფებმა ჩვენმა... დვთით დალოცვილი ადარნასე კურაპალატის სახსრებით, ერისთავთ-ერისთავმა ბაგრატმა და მაგისტრმა დავითმა, დაე, წმიდა სამების მარჯვენა იყოს სამიერე მფარველი“²⁶... შატბერდის მოღვაწე იოანე ბერა, რომელმაც 973 წელს „პარხლის ოთხთავი“ (სახარების ქართული თარგმანის ერთ-ერთი ცნობილი ნუსხა) გადაწერა პარხალში (სამხრეთი ტაო) ქართული მონასტრისათვის, ამ ხელნაწერის მინაწერი ახალ მონაცემებს გვამცნობს, ახსენებს რა „ჩვენს მეფებს, დვთით განდიდებულ მეფეს ქართველთა ბაგრატს, მაგისტროს დავითს, ერისთავთ-ერისთავს სუმბატს და დვთით ბოძებულ მათ ძეთა“, და სხვა ადგილას: „დვთით კურთხეულ მეფეთ მეფეს (დაე, ადიდოს უფალმა!), დვთით მოვლენილ მაგისტროს დავითს“²⁷ ამრიგად, 973 წელს დავით III ჯერაც მაგისტროსად რჩება, მაგრამ უკვე „მეფეთ მეფის“ ტიტულით გამოდის, რაც პირველ შემთხვევას წარმოადგენს ტაო-კლარჯეთის მბრძანებელთა ისტორიაში.

ეს სავსებით შეესაბამებოდა რეალურ მდგომარეობას: დავით III, უფრორე, ვიდრე მამამისი და პაპები, მისი წინამორბედი ქართველი კურაპალატები, იყო მთელი სამხრეთ საქართველოს უზენაესი მპყრობელი. მას „ნებაყოფლობით დაქმორჩილა ყველა ხელმწიფე“, როგორც ამბობს დავითის თანამედროვე სომეხი ისტორიკოსი სტეფანოს ტარონეცი.²⁸ მფლობელ მთავართა შორის, რომლებმაც მეფეთ მეფე დავით III სიუზერენიტეტი აღიარეს, იყვნენ არაქართველი, მაგალითად, მეზობელი სომეხი მფლობელნიც.

შემდეგ დავითი „კურაპალატის“ ტიტულსაც იღებს. ეს ხდება, ალბათ, 978-979 წლებში. „ქართველ კურაპალატს“ უწოდებს დავითს, ისევე, როგორც სტეფანოს ტარონეცი, სომეხი ისტორიკოსი არისტაკეს ლასტიკერტეცი, რომელიც დავითის შესახებ გვიამბობს სკლიაროსის ცნობილ აჯანყებასა და დავითის მემკვიდრეობის საკითხთან დაკავშირებით.²⁹ ასევე ბიზანტიელი ისტორიკოსებიც: კელრუნე დავითს „ქართველების არქონტს“³⁰

უწოდებს, **ზონარა** კი უფრო სწორად — „კურაპალატს“, რომლის სამფლობელოები „საქართველოში მდებარეობს“.³¹ სომხურ ისტორიოგრაფიაში სწორი ცნობები დავით III შესახებ საუკუნეების მანძილზე შემოგვენახა: ასე მაგალითად, მათე ედესეცთან (XII საუკუნე) დავითი ნახენებია, როგორც „კურაპალატი, საქართველოს მმართველი“.³²

დავით III გავლენა ძალიან სწრაფად იზრდებოდა. მეორე ცნობილ ქართულ ხელნაწერში „სამოთხე“, რომელიც ოშკშია გადაწერილი, 977 წლის ერთი ჩანაწერი დავითს ჯერ კიდევ უწოდებს „ჩვენს მეფეს, მაგისტროს დავითს“, სხვა ჩანაწერი კი, რომელიც პირველზე რამდენიმე წლით გვიანდელია, უკვე „ძლევამოსილ და სრულიად დაუმარცხებელ დავით კურაპალატად“ ან მთელი აღმოსავლეთის კურაპალატადაც კი მოიხსენიებს.³³

ბიზანტიის შინაგან საქმეებში ჩარევის შედეგად მოხდა დავით მეფის ახალი, ერთობ საგრძნობი გაძლიერება, რამაც იმპერატორის ტახტი ბარდა სკლიაროსის ხელყოფისაგან იხსნა. კონსტანტინოპოლის კარის თხოვნით დავითმა მეფის მხედარობის შინააღმდეგ 12 ათასი რჩეული მხედარი გაგზავნა, რომლებმაც მაკედონიელთა დინასტიისადმი ერთგულად შთენილ ჯარებთან ერთად გაანადგურეს სკლიაროს ჰაბირებთან 979 წლის გაზაფხულზე. მადლიერმა ბიზანტიის მთავრობამ გაწეული დახმარებისათვის დავითს, როგორც ამას სტეფანოს ტარონეცი იტყობინება, უზარმაზარი ტერიტორია დაუთმო: კარინის (ამჟამად ერზერუმის) მხარე, მისი მეზობელი ბასიანის (ამჟამად პასინის) მხარე, პარკისა და აპაჭუნიკის (განის ტბის ჩრდილო-დასავლეთით) მხარეები და სხვ.³⁴

დავითის სამფლობელოთა სამხრეთ საზღვარმა ქალაქ ერზინჯანთან გადაინაცვლა. გარდა ამისა, ქართულმა ჯარებმა ვებერთელა ნადავლი იგდეს ხელთ, რომლის ნაწილი ათონზე (ქალკედონიის ნახევარკუნძული) ცოდნისა და განათლების ცნობილი შუასაუკუნეობრივი ქართული ცენტრის მშენებლობას მოხმარდა. ამ გამარჯვების შესახებ ქართულ წყაროებში მრავალი ცნობა გვეცება. კერძოდ, ზარზმის ტაძრის (სამცხეში) ქართული წარწერა გვაუწყებს: „როცა საბერძნეთში სკლიაროსი აჯანედა, დავით კურაპალატი (ღმერთმა ადიდოს ივი!) დაქმარა წმინდა მეფეებს და ყველანი სალაშქროდ გაგვაგზავნა. ჩვენ სკლიაროსი უკუვაქციეთ...“³⁵

შემდგომ კი ერთი დიდი მარცხი მოუვიდა დავითს: გარეული აღმოჩნდა ახალ (ფოკას) აჯანყებაში იმპერატორ ბასილის შინააღმდეგ. ვინაიდან აჯანყებულები დამარცხდნენ, დავითი იძულებული შეიქნა იმპერატორი-სათვის საკუთარი სამფლობელოები აღეთქვა გარდაცვალების შემდეგ. ასე მოგვითხრობს ამ ფაქტების შესახებ არაბი ისტორიკოსი იაჰია ანტიოქელი.³⁶ საფუძველი გვაქვს ვიფიქროთ, რომ დავითის ამ ანდერძში ლაპარაკი იყო ბიზანტიისგან სწორედ ახლადმიღებულ მხარეებზე. ფაქტობრივად, ეს მიწები ბიზანტიურმა ჯარებმა მხოლოდ დავითის გარდაცვალების შემდეგ დაიკავეს.

դաշտում մցնենարյ վարտազելո პաტրութի օյտ դա նոցագյանուղ և սայ-
մայիսաց այլուրած քաջածած եղլս, ակլո աղմուսացլետմո յրտոծ դուծ
ոնցուրեսեծուտա դա մոցալլեռծած գագալուզորտուս մունեժազած դաշտ
պայլա վարտուղ մեարուտանեծուտ մտացար օնօւրակորած դա որցա-
նոնչաթորուած մոցալլունա. ցայրուանեծուղ վարտուղ սամեյուտ գութիչ
ման տաշուտ աղթութուղ (դաշտու շմշուղ ցակլատ) դա ակլո նաշուսաց
ծագրած III ծագրածուոն դասա, ամաստան, սահալեռու ցանացեած (վարտա-
լո օսկորույտուտ դամումիյթուտ): „Ես արս գուռ, վարտուղուտ դա այսեանց-
տուտ մեյկազութ, մե դա աղթութուղ իշմո, մե զո մուս մերունցուղ դա Շմինց
ցար պայլա մորհուղեծուտ մաս“. դաշտուտ ես սայլուց պասշեծած սայ-
րուցլումո ոծոյելուրած համուալութեծուղ პորուցես դա սրուղ բարմաթյ-
ծուտած դաշտուրցանդա.

Տեշանաօրած (դա, ռասակցութուղուա, Ռոնաաղմուցուուցած, Ռոցուրց պո-
գուղուցու) ենես մոցունեծու գուրարսկո: „Վարտուղ սակելմիուցու (վար-
տուղ դա այսեանցու) ցայրուանեծուտ սատաց դաշտու, — Բյուրս օցո, — դաշտ-
ուտ յրտոծ յմեթուտ մոնախուղուուտ, Ռոմելմաց տաշուտ սամցութելուցու
տաշուտակուրցուած ծագրած III-ու ցանցուրմա, ույմու ես անցերմո սուցուուլուտ
Ռու օմէրութուր ծասուուտ սասարցելուգ Շմուցալա. գուռ ույուգալուտ ասյ-
տո դամույկազութելո մոցումարցուտ ցանսանցուրցուուլա օմ ցանսակուրցութելո
մոնչեթեծուտ, Ռոմելմուց մաս եղլս Շմլուուլ մեթուցել սայարտուցլուտան ան
սոմեշետուտ ցայրուանեծուուցու. մուսակելուուտ մուրուտած մասաս Շյագցենց-
նեց սոմեշեծու, Ռոմելմուց այ վալցուցուուտ ունուցուցու մոմերուցու օյցենց
(այշան ցամուուդա VII սայցանցու ցնուուլո կատալույուտ նյուրս աղմ-
Շմեցելուո). ամաս, ռա ոյմա շնուա, ար Շյեմլո եղլո Շյեմլո աղորմունեծուց
սոմեշեր սամեյումո մատու Շյեզլուսատացու. օսուն տաշու ցայս ցապուլուուտ ակլուտ
ցրմենութեն յրտմորնիմուն սայարտուցլուտան դա, ռակո վարտուղ անալմո-
սակելուցտան ցայրուգուրց ցեղուրութեն, Ռոմելմուց IX սայցանցու ցա-
մոինցնեց արածեցուտ և գուրուցուուտ սացան առերցել մեարյուն, նյու-նյուլա
օնցյու ցենացունալութեծա. սայարտուցլուտան ցայրուանեծուտ ամ პուրուսուտ
ցամլուցրյածա դա դահյարյած եմոյերցուուց. Շյեսամու, ամութումաց ոյշա դա-
շտումա շարու տաշուտակուրց ցաներակեանց տաշուտ մոնցու ծագրած III-օսատացու
ցադայցա“ (ցը 200-201). մյուտեղլու կցլաց սացոնեծուցու հայարժուուլու:
յրտու մերուց, դաշտու ,յրտոծ յմեթուտ մոնախուղուուտ“ օլյուտ սայարտուցլուտ
ցայրուանեծուտ, մյորյ մերուց — ամ ցայրուանեծուտ ցադամիցուց դարտյումաս
այցնեծուտ, Ռուցա տաշուտ սամցութելուցու ծոնանթուուլ օմէրութուր ցանցուր-
ցյուտ օմ յրտացուրտու մուսակելուուտ, Ռու սայարտուցլուտան ցայրուանեծուտ
մուսու սակելմիուցու Շյուծլուտ սածուուց ցայրուցլուց. մյուտեղլու
շեածեցա կուտեցա, ոյ Ռոցուր ցեր Շյեմլո մուս եղլեսատացու դամոյերց-
ելու ասյու մոմակուցունեծուց սացուրտեցա մոնցուուցու որու ատիլայուլուտ
ալույ ցենու ՝քաշուան, ցերուցուու“, „սակելցանութմուլո“, „ցամոինցու“

ტაოელი მმართველი“ (ტოკარსკის განსაზღვრუბებია), როგორიც დავით კურაპალატი იყო. ოუმცა აქ ჩვენ გვაქვს ის იშვიათი შემთხვევა, როცა ტოკარსკის ფაქტები მოჰყვავს თავისი დებულების დასასაბუთებლად. აი, რას გვამცნობს იგი საკუთარი თეზისის დასამტკიცებლად: „ტაოს კურაპალატის განსაკუთრებულმა მდგომარეობამ ასახვაც კი ჰქოვა მის მონეტებში, რომელთა ერთ-ერთი იშვიათი გაზემპლარი ლენინგრადში, სახელმწიფო ერმიტაჟში ინახება. იმ დროს, როდესაც ბაგრატ III-ის მონეტები საქართველოში მიმოქცევაში მყოფ დირპეტებს ჰბაძავს არაბული ლეგენდების აღ-დგენითაც კი, დავითის მონეტების პირს აქვს წარწერა „ქრისტე, შეიწყალე დავითი“, ზურგს კი — ჯვრის გამოსახულება მის შტოებს შორის ასოებით, რომლებიც იკითხება, როგორც სიტყვა „კურაპალატი“ (გვ. 201). სულ ესაა, ოღონდ თავს ნებას მივცემთ ამ ფაქტებს ერთიც მივუშატოთ, ტოკარსკისგან მიჩუმათებული: წარწერები დავით კურაპალატის მონეტებზე (და არა მხოლოდ მონეტებზე) ქართულადაა გაკეთებული. ამგვარად, ტოკარსკის მიხედვით, დავით კურაპალატის მონეტები, ორიგინალური ნიმუშის მონეტები, ქრისტიანული ემბლემითა და ქართული წარწერებით, დავითის ანტიქართულ განწყობებს მოწმობს, მისი მემკვიდრის ბაგრატ III-ის, გაერთიანებული საქართველოს მეფის მონეტები კი, შექმნილი არაბული მონეტების მიბაძვით და არაბული წარწერების მქონე — საპირისპიროს მოწმობს. თუ ტოკარსკის ეს მსჯელობა უუნდამენტურობით არ გამოირჩევა, სამაგიეროდ უეჭველად ორიგინალურია.

კულტურა. მთელი ეს ძალდატანება საყოველთაოდ ცნობილ ფაქტებზე, მათი საოცრად დამახინჯებული სახით წარმოდგენა ტოკარსკის სჭირდება დამატებითი მიზნებისათვის, რომლებსაც შეცნიერებასთან არაფერი აქვს საერთო. აქამდე ითვლებოდა, რომ ტაო-კლარჯეთის არქიტექტურა არის ქართული არქიტექტურის ორგანული ნაწილი, ტოკარსკი ცდილობს უკუგდოს შეცნიერებაში მტკიცედ დამკვიდრებული წარმოდგენა; თუმცა აქ გაბედულება დალატობს, თითქმის სულ ლაპარაკობს მეცნიერი მუშაკისათვის უდირსად — გადაკვრითა და ქარაგმულად, მაგრამ მკითხველს მომაბეზრებლად უნერგავს სავსებით გარკვეულ აზრს.

როცა ტაო-კლარჯეთის არქიტექტურის ორიგინალობის ყალბ დამცელად გამოდის („...სახელოვანი ტაოს კურაპალატის მფარველობით მის სამფლობელოებში X საუკუნეში შეიქმნა თვითმყოფადი არქიტექტურული სკოლა, რომელმაც თვალსაჩინო ხუროთმოძღვრები მოგვცა“, ან „სომხეთისა და საქართველოს არქიტექტურის შესწავლისას არ შეიძლება არც ჩვენთვის საინტერესო მხარეთა ძეგლების იგნორირება, არც ერთ-ერთი ამ ქვეყნის არქიტექტურისათვის მიწერა მხოლოდ სახელმწიფო კუთვნილების ფაქტის მიხედვით“ (გვ. 202-203), თანდათანობით იკრებს რა გაბედულების რაღაც ელემენტებს, ტოკარსკი ჭრის მის მიერვე მოგონილი ტაო-კლარჯეთის არქიტექტურის თვითმყოფადობის ფესვებს და თავისი

საქმის დასრულებას ცრუმეცნიერების მომავალ მსახურთ ანდობს, რომ-ლებმაც ტოკარსკის დამოწმებისას, პირადად თავიანთი მხრიდანაც უნდა დაუმატონ რაიმე.

203-ე გვერდზე ტოკარსკი წერს: „იქ, იშხანში, VII საუკუნეში სომხურ გარემოში ჩაისახა და პირველად განხორციელდა ზგარტნოცის, სომქებ ხუროთმოძღვართა ერთ-ერთი საუკეთესო ქმნილების, იღეა“. თვით იშხანის ტაძრის თაობაზე ამბობს: „ტაძარი იშხანში, აგებული VII საუკუნეში სომქები კათალიკოსის ნერსეს აღმაშენებლის მიერ სომხურ საპატრიარქო ტახტზე მის აღსაყდრებამდე, პირველად განახლდა IX საუკუნეში ცნობილი ქართველი მოღვაწის გრიგოლ ხანძთელის მოწაფის, საბას (საბანის) მიერ. საფუძველი არა გვაქვს საბას ღონისძიებებში ისეთი ძირფესვიანი გადაკეთება დავინახოთ, რის შედეგადაც მრგვალი ტაძარი ჩვენს დღეებამდე შემონახულ ჯვრისებრ ტაძრად გადაქცეულიყო... საბას დროს იშხანში საშენებლო სამუშაოების მიზანი იყო მხოლოდ ტაძრის ისეთ მდგომარეობაში მოყვანა, რომ მასში ღვთისმსახურება შეძლებოდათ. X საუკუნის შუაწლებისათვის ნერსეს ნაგებობა უკვე იძღვნად იყო დანგრეული, რომ აზრი არ ჰქონდა მის აღდგენას, და დაგითის დროს მის აღგილზე ახალი ტაძარი აშენდა... რომლის საკურთხეველში ძველი აფსიდის კოლონადა შევიდა“ (გვ. 205-206)... და რომ ამ ახალი შენებლობის ამოცანა თითქოს ის იყო, რომ „ოშკის ტიპის საფუძველზე ახალი ტაძარი აშენებულიყო, ამავე დროს შენარჩუნებულიყო ძველი აფსიდა“ (გვ. 207)... ბანის სახელგანთქმულ ტაძარზე, რომელიც, ტოკარსკის აღიარებით, ქართველი მეფის ადარნასე II-ის მიერ იყო აგებული (გ. 6. ჩუბინაშვილი ამ ძეგლს VII საუკუნეს მიაწერს), უფრო ადრე ითქვა, რომ ის ძირითადად იმეორებს ზგარტნოცის სქემას სწორედ იმავე ძველი იშხანის ეკლესიის მიბაძვით, საიდანაც გამომდინარეობს ზოგადი დებულება: „ყველა საფუძველი გვაქვს ვითიქროთ, რომ უკვე იშხანში ჩაეყარა საძირკველი ერთი-ორი ათწლეულით გვიან ზგარტნოცში განმეორებულ იმ ახალ გაბედულ კომპოზიციას, რომლის შექმნის პატივი უცილობლად ნერსესთან მომუშავე სომქებ ხუროთმოძღვრებს ეკუთვნის“ (გვ. 98-99), ესე იგი, თუ უფრო გარკვევით ვიტყვით, ეს ნერსესთან, ტაოს მკვიდრთან მომუშავე სომქებ ხუროთმოძღვრებს შეუქმნიათ აქ, იშხანში, VII საუკუნის დასაწყისში, ახალი გაბედული არქიტექტურული კომპოზიცია. ხახულის სახელგანთქმული ტაძრის შიდა კედლების სუფთა თლის ფაქტთან დაკავშირებით, ტოკარსკის უწნდება შეკითხვა: „ხომ არ იყო ხახულის ეკლესია აშენებული თავდაპირველად (მაინც როდის? ხახული ხომ, თვით ტოკარსკის განცხადებით, X საუკუნის ბოლოსაა აგებული — ს. ჯ.) იმ ანტიქალკედონულ სომქეთათვის, რომლებიც არ ცნობდნენ ხატებსა და, მაშასადამე, მოხატულობას, მსგავსად იმისა, თუ როგორ შენდებოდა სომხეთში ქალკედონური ეკლესიები“ (?! — ს. ჯ.), (გვ. 212). ამრიგად, ტაოში სომქებ-ქალკედონელთა გარდა, კიდევ აღმოჩნდებიან სო-

მეხი ანტიქალკედონელები, ესე იგი ისეთთვე სომხები, როგორიც თვით სომხეთში ცხოვრობდნენ. ტოკარსკი აქ სდუმს იმაზე, რომ ტაძრები შიდა კედლების სუფთა თლით საქართველოს მრავალ სხვა რაიონშიც მოიძევება.

ყველაფერ ამას შემდეგი მტკიცებები აგვირგვინებს: „...ძირითადი მიმართულებები, რომლებითაც ხდებოდა არქიტექტურული აზრის განვითარება საქართველოსკენ მსწრაფი დავითის სამფლობელოებსა და ბაგრატიდთა სამეფოში, ერთმანეთს ემთხვეოდა; მათი ოსტატები, ალბათ, მეგობრულად, მხარდამხარ მუშაობდნენ. კედლებისა და გუმბათების მორთულობაში მთავარ როლს ასრულებს ნახევარსკეტები და თაღებიანი პილასტრები, რომელთა ისტორია ჯერ კიდევ ნერსესის ნაგებობებიდან იწყება. ერთნაირია ფანჯრების შემკულობის ხერხებიც... იმავდროულად ჩნდება აფრების თავისებური მოპირკეთება... X საუკუნის მეორე ნახევრის ტაოს არქიტექტურული სკოლა შეიქმნა იმ პირობებში, როცა სომეხი მოსახლეობის დიდი ჯგუფი აღნიშნული მიზეზებით საბოლოოდ ჩამოყალიბდა დამოუკიდებელ სახელმწიფო ორგანიზმად; და, თუმცა ის მკვიდრი მოსახლეობის გაქართველების მიმდინარე პროცესის გამო უკვე მიიღებულა ჩამოყალიბების გზაზე დამდგარი გაერთიანებული ქართული სახელმწიფოსა კენ, მოსახლეობის ძირითადი მასა, მიუხედავდ სარწმუნოებრივი განსხვავებისა, ჯერ კიდევ მრავალი ძაფით უკავშირდებოდა თავის თანამე-მაჟულებს“ (გვ. 213).

აქ მკითხველმა ჯერ ყურადღება უნდა მიაქციოს იმას, რომ „ბაგრატიდების სამეფო“ ტოკარსკისთან აღნიშნავს საკუთრივ სომხეთს, შემდეგ ერთ ლოგიკურ ჯაჭვად უნდა შეკრას ჩვენ მიერ წინა ორ აბზაცში ამოწერილი ტოკარსკის გამონათქვამები და მისთვის სრულიად აშკარა გახდება მაღალპრინციპულ მეცნიერებაში ისტორიული სიმართლის დამახინჯების ეს უპრეცედენტო შემთხვევა — მცდელობა, ერთი ეროვნული კულტურის ძეგლთა დიდი კომპლექსი მეორე ეროვნული კულტურის ძეგლებად გაასა-ღოს.

არ შეიძლება გვერდი აუკაროთ ტოკარსკის ვარაუდების და მოსაზრებათა ამ თავშესაქცევ გარდაქმნებს. ადრე გვიმტკიცებდნენ, რომ ტაოკლარჯეთის მოსახლეობას საქართველოსთან მხოლოდ სარწმუნოება აკავშირებდა — აღმოსავლური მართლმადიდებლობის საერთო ერთგულება; რომ რჯულის ეს ერთიანობა ტაო-კლარჯეთის სომხობას დენაციონალიზაციის პროცესის გაძლიერებითა და დაჩქარებით ემუქრებოდა; რომ ამ საფრთხის საპირისპიროდ დავით კურაპალატმა თითქოს ხელი აიღო თავდაპირველ განხრახვაზე, თავისი სამფლობელოები ბაგრატ III-თვის გადაეცა, რომელიც თვითონვე გამოაცხადა გაერთიანებული საქართველოს მეფედ; რომ სარწმუნოებაში განსხვავება ხელს უშლიდა ტაო-კლარჯეთის სომხებს ერთ სახელმწიფოში ეცხოვრათ დანარჩენ სომხებთან ერთად. ახლა კი ირკვევა, რომ „დავითის სამფლობელოები მაინც მიიღებოდნენ

საქართველოსკენ“ და ეგ კი არა, „მიიღობული ჩამოყალიბების გზაზე მდგარი გაერთიანებული ქართული სახელმწიფოსაკენ“, რაიმე სხვა მიზეზით კი არა, არამედ სწორედ „მკვიდრი მოსახლეობის გაქართველების პროცესის გამო“; რომ ტაო-კლარჯეთის „ძირითადი მასა“, სომხური მასა, რომელიც სარწმუნოებრივმა განსხვავებამ აიძულა „საბოლოოდ გამოყოფილიყო დამოუკიდებელ სახელმწიფო ორგანიზმად“, მაინც, „მიუხედავად სარწმუნოებაში განსხვავებისა, კვლავ მრავალი ძაფით იყო დაკავშირებული თავის თანამემამულებთან“, და დაკავშირებული იყო ისე მაგრად, რომ მაგალითად, ტაძრების ტაო-კლარჯელი და საკუთრივ სომხი მშენებლები, იმ ტაძრებისა, რომლებსაც ყველაზე ახლო დამოკიდებულება სწორედ რჯულის საკითხებთან ჰქონდათ, მუშაობდნენ მეობრულად, ხელიხელჩადებულნი, მაშინ როცა ერთმორწმუნე საქართველოს ოსტატებთან, საქართველოსი, რომლისკენაც მათი სამშობლო მიიღობულა კიდეც, მათ არ ჰქონდათ შეხების არავითარი წერტილები; რომ, დაბოლოს, ტაო-კლარჯეთის სომხებს შეეძლოთ, კაცმა რომ თქვას, არც გამოყოფილიყვნენ დამოუკიდებელ სახელმწიფო ორგანიზმად, რადგან სარწმუნოებაში მათი განსხვავება აქ ერთობ შეზღუდულად უნდა გაუიგოთ, რამდენადაც ტაო-კლარჯეთის მოსახლეობის შემადგენლობაში ტოკარსკიდ გამოააშკარავა რჯულის თვალსაზრისით უკვე წმინდა სომხური მძლავრი ფენები, რომლებიც არანაირად არ განსხვავდებიან სომხეთის ცენტრალური რაიონების მოსახლეობისაგან — სომქანური ტაო-კლარჯეთის უნდა გაისმას, რომელთათვისაც, თურმე, შენდებოდა კიდეც ტაო-კლარჯეთის უდიდესი და საუკეთესო ეკლესიები; ოღონდ ავტორის ძირითადი იდეა აქ უკვე სრულად არის გამოხატული. აი, რისთვის იყო საჭირო ეს დაუსრულებელი გაბმული საუბარი ტაო-კლარჯეთის ტერიტორიულ და ეთნიკურ კუთვნილებაზე. ამისთვისვე იყო კიდეც საჭირო ექვსიდან ერთი თავი წიგნისა „ძველი სომხეთის არქიტექტურა“ მიღვნილიყო სპეციალურად „X საუკუნის ტაოს არქიტექტურული სკოლისათვის!“.

ამის შემდეგ როგორდა უნდა გაისმას მკითხველისათვის ტოკარსკის შემდეგი ფრაზა, დამაბოლოებელი თავისა „X საუკუნის ტაოს არქიტექტურული სკოლა“, რომლის ბოლო აბზაცები ზემოთ იყო ციტირებული; „იმისათვის, რომ სწორად გავიგოთ X და XI საუკუნეების ამიერკავკასიის არქიტექტურული ფორმების განვითარების გზები, საჭიროა სიყვარულით, წინასწარ აკვიატებული მიზანდასახულობის გარეშე, გვყვეთ ყველა იმ ძვირფას ძაფს, რომელთაგანაც შეისკვნა ჭოროხის აუზში „საერთო კავკასიური ინტერესების გაუხსნელი კვანძი“ (მარი), (გვ. 214). განა შეიძლება წარმოვიდგინოთ უფრო არასწორი, უფრო ბოროტი, უფრო წინასწარ აკვიატებული და ცალმხრივი გახსნა ამ ყბადაღებული „გაუხსნელი კვანძისა“?

იმ არასპეციალისტი მკითხველის პატივისცემიდან გამომდინარე, ვინც მოკლებულია სპეციალური ტრაქტატების კითხვის შესაძლებლობას, თვა-

ლი გავადევნოთ ზოგიერთ, ჭუშმარიტად ძვირფას ფაქტს ტაო-კლატჯეთის მხარის არქიტექტურისა და, მთლიანად, კულტურის ისტორიიდან. ყველა ქვეყნისა და ხალხის არქიტექტურის ძეგლთა მკვლევარები თავიანთი მასალის ერთ-ერთ მნიშვნელოვან ნაწილს ძველ ნაგებობათა წარწერებში ხედავენ. ეს წარწერები ისტორიის ღოკუმენტურ წყაროებს მიეკუთვნება; ისინი ძალიან ხშირად გავტყობინებენ შენობების აღმართვის დროის, პიროვნების, საზოგადოებრივ-პოლიტიკური მდგომარეობისა და მშენებელთა განზრახვის შესახებ, იძლევიან მითითებებს იმ კულტურულ წრეზე, რომელსაც მოცემული ძეგლი მიეკუთვნება და ასე შემდგა. ტოკარსკი ყრუდ ახსენებს ტაო-კლატჯეთის ძეგლთა წარწერებს, საერთოდ არ იყენებს მათ, და მხოლოდ ოშეის წარწერებზე ლაპარაკობს გაკვრით, თან მის შინაარსს არაზუსტად გადმოგვცემს.³⁷

მიუხედავად მხარის ტრაგიკული ისტორიისა, რომელიც აგერ უკვე ოთხ ასწლეულზე მეტია, რაც თურქების ხელშია, ტაო-კლარჯეთის ძეგლებმა ჩვენს დრომდე ცოტა ძეგლი წარწერა როდი შემოგვინახეს. მათი შეკრება ჯერ კიდევ XIX საუკუნის პირველ ნახევარში დაიწყო, როცა ცნობილმა სომებმა გეოგრაფმა ალიშანმა ქართულწარწერიანი დიდი ეკლესია აღწერა ჩანგლში (ჩილდირის რაიონი). შემდეგ ამ საქმის ერთ-ერთ პიონერად მოგვევლინა სწავლული სომები ბერი, ვენეციაში მხითარისტთა სამმოს წევრი, ნერსეს სარგისანი. იგი თავის ამოცანას, ტოკარსკისაგან განსხვავებით, მართლაც რომ გულიანად მოჰკიდებია. სარგისანი დარწმუნდა, რომ მის მიერ ათი წლის (1843-1853 წლები) განმავლობაში შეგროვებული ყველა წარწერა შესრულებულია ქართულ ენაზე, რომელსაც არასაკმარისად ფლობდა. სწავლულმა ბერმა, იმავე ალიშანის დახმარებით, თავისი მასალა პეტერბურგში გაუგზავნა იმ დროის ცნობილ ქართველოლოგს აკადემიკოს ბროსეს, საკუთარი ძალებით გამოაქვეყნა წარწერების ასლები შურნალში „ბაზმავები“ (1863-64 წლები). ბროსეს გამოცემის გარდა, ჩვენ ახლა ხელთა გვაქვს ტაო-კლატჯეთის ეპიგრაფიკული მასალის სხვა პუბლიკაციებიც — აკადემიკოს 6. მარისა,³⁸ და პროფესორ ე. თაყაიშვილისა³⁹ და სხვათა.

ბანაში სახელგანთქმული ტაძრის ქართულ წარწერებზეც რომ არაფერი ვთქვათ, ტაძრისა, რომელიც, ცნობილი გერმანელი მეცნიერის კონის სიტყვებით, აია-სოფიას შემდეგ საუკეთესო ნაგებობაა მთელს ახლო აღმოსავლეთში და თვით ტოკარსკის მიერაც ქართველი მეფის ნაშენებად არის აღიარებული (საყურადღებოა, რომ ბანას შიდა კედლებზე, ბათქაშის ჩამოქცევის შემდეგ, აღმოჩნდა დამატებითი ლაპიდარული ქართული წარწერები და აქ ცალკეულ ქვებსაც კი ოსტატთა ნიშნები აზის ქართული ასოების სახით), მის მიერ დასახელებულ ყველა დანარჩენ ძეგლზეც მხოლოდ ქართული წარწერებია. ისინი მოგვითხრობენ, რომ ეს დიდებული შენობები ქართველ მშენებელთა მიერაა აღმართული ქართული მრგვ-

ლისათვის. იგთვე წარწერები ძალზე მნიშვნელოვან, ხშირად — პირდაპირ ქრონოლოგიურ მინიშნებებს გვწევდის მშენებლობის დროზე.

ასე მაგალითად, ოშკის მშვენიერი წარწერა გვმცნობს, რომ ეს ტაძარი აგებულია ადარნასე კურაპალატის მეფობისას, მისივე სახსრებითა და ერისთავთ-ერისთავ ბაგრატისა და მაგისტროს დავითის თაოსნობითა და ზრუნვით. აკადემიკოსი ბროსე ფიქრობს, რომ ესენი არიან ადარნასე II და მისი ძენი, — მაშინ ნაგებობა თარიღდება 888-923 წლებით. აკადემიკოს ჯაფახიშვილის აზრით კი, წარწერა გულისხმობს ადარნასე III-სა და მის შვილებს, და მაშინ ოშკის აშენების დრო 958-961 წლებს მიეწერება (ამჟამად ახალი ეპიგრაფიკული მასალის აღმოჩენის საფუძველზე ოშკის ტაძრის მშენებლობის წლები ზუსტად არის განსაზღვრული: 963-973 წწ. — მთვ.). უნდა მივუთითოთ, რომ წარწერა ხუროთმოძღვარ გრიგოლსაც ასახელებს, რომლის რელიეფური გამოსახულება, პროფესორ თაფაიშვილის ცნობით, აგრეთვე შემონახულია.⁴⁰

ხახული არის დავით კურაპალატის მიერ აშენებული ნაგებობა, მისი სახელი, როგორც ჩანს, მოიხსენიება კიდეც ამ ძეგლის ცუდად შემონახულ ქართულ წარწერებში.⁴¹

იშხანის წარწერები მოწმობს, რომ ამ დიდი არქიტექტურული ანსამბლის აშენებასა და გადაკეთებაში მონაწილეობდნენ: 1006 წელს მეფეთ-მეფე გურგენი, დაუით კურაპალატის გარე ბიძაშვილი და მემკვიდრე ტაოს მფლობელის სახით. იშხანის მთავარებისკოპოსი ანტონი, მთავარი ტაძრის სრული რესტავრაციის ინიციატორი 1032 წელს, გაერთიანებული საქართველოს მეფისა და ზემოხსენებული გურგენის შვილთაშვილის ბაგრატ IV მეფობაში, ოსტატი ივანე მორჩაის ძე და სხვანი: თუ ტოკარსკი იშხანისა და ქუთაისის ტაძრებს შორის საერთო თვისებებს ნახულობს, ამაში არაფერია არაჩვეულებრივი: გარდა იმისა, რომ ეს ერთი და იგივე კულტურის ძეგლებია, ტაძრები ერთსა და იმავე დროსაა აშენებული (ქუთაისის ტაძრის იატაკი 1003 წელსაა დაგებული), ერთი და იმავე სახლის წარმომადგენელთა მიერ.

ტბეთის ეკლესიის მრავალრიცხოვანი წარწერები ახსენებს, სხვათა შორის ხუროთმოძღვარ შახბუზა თაოუხაძეს.

წარწერებით არანაკლებ მდიდარია ფორთა (შატბერდი). ამ წარწერებში ნახსენებია ხუროთმოძღვარი აბესალმა კლდელი ამხანაგებთან ერთად.

ოპიზაში მოიხსენიება მისი მეორე მშენებელი აშოტ კურაპალატი, რომლის რელიეფური გამოსახულება, აგრეთვე, შემონახულია.⁴² ტოკარსკის განცხადება, თითქოს ოპიზა და ფორთა აშენებულია „ალბათ, უკვე დავითის სიკვდილის შემდეგ“ (1001 წელი), მონაგონია, აუცილებელი იმისათვის, რომ თავისებურად დაასაბუთოს მომდევნო ასწლეულში მარმაშენსა და ხცკონქში აგებული სომხური ეპლესიებიდან „ქოლგისებრი“ სახურავის სესხების ფაქტი. მხარის სხვა ნაგებობათა უმრავლესობა, აგრეთვე,

დაფარულია ქართული და მხოლოდ ქართული წარწერებით.

საკითხავია, განა შეიძლება ისეთი მნიშვნელოვანი საკითხის გადაჭრისას, როგორიც არის მთელი არქიტექტურული სკოლის ეროვნული კუთვნილების საკითხი, ანგარიში არ გაწიოს ხალხის სულიერი ცხოვრების სხვა მხარეებს, მისი შემოქმედებითი მემკვიდრეობის ყველა დანარჩენ ძეგლს? ამასთან, კარგად არის ცნობილი, რომ IX-X საუკუნეების ტაოკლარჯეთი საერთოდ გახლდათ ქართული განათლების, ლიტერატურისა და ხელოვნების გავრცელების მთავარი კერა. ტაო-კლარჯეთის უდიდეს კულტურულ ცენტრებს შორის დავასახელოთ: ოპიზა, — აქ იღვწოდნენ ცნობილი მოღვაწენი მიქელ პარეხელი, გიორგი მაწყვერელი და სხვანი, აქვე, 913 წელს შესრულდა ოთხთავის ქართული თარგმანის ერთ-ერთი მნიშვნელოვანი ნუსხა; შატბერდი, — აქ, დაახლოებით 973 წელს, გადაიწერა ერთ-ერთი უძვირფასესი ძველი ქართული მანუსკრიპტული კრებული, ეგრეთ წოდებული „შატბერდის კრებული“, აქვე გაკეთდა ოთხთავის ქართული თარგმანის ნუსხები: ეგრეთ წოდებული ადიშისა, 897 წელი; ეგრეთ წოდებული ჯრუჭისა, 936 წელი; ეგრეთ წოდებული პარხალისა, იოანე ბერასი, 973 წელი და სხვანი; ოშკი, 978 წელს, გადაწერილია ძველი ქართული ლიტერატურის ფასდაუდებელი ძეგლი, ბიბლიის ქართული თარგმანის სრული ტექსტი (ეგრეთ წოდებული „ოშკის კოდექსი“), 977 წლით დათარიღებული რამდენიმე მნიშვნელოვანი ხელნაწერი, და სხვები; ტბეთში მოღვაწეობდა X საუკუნის პირველი მეოთხედის ცნობილი მწერალი სტეფანე მტბეგარი და ბევრი სხვაც; ხახულის მოღვაწეთაგან ცნობილია იოანე ხახულელი, „ოქროპირად“ წოდებული; პარხალშია გადაწერილი „მრავალთავი“ და სხვები; იშხანში მუშაობდნენ ილარიონ იშხნელი და სხვები, აქ დუღდა და გადმოდუღდა ლიტერატურული მუშაობა, ისევე, როგორც ხანძთაში, წყაროსთავში და სხვაგან. ტყუილად კი არ იწოდებოდა იმ ხანძში ეს მხარე „ქართულ სინად“; აქ ცხოვრობდნენ და შრომობდნენ ქართული ფეოდალური საზოგადოებრიობისა და კულტურის გამოჩენილი წარმომადგენლები — გრიგოლ ხანძთელი (VIII საუკუნე — IX საუკუნის პირველი ნახევარი), სერაპიონ და ბასილ ზარზმელები, გიორგი მერჩულე, არსენ საფარელი, დაჩი, გრიგოლ ოშკელი, ცნობილი პიმნოგრაფები იოანე მტბეგარი, მიქელ მოღრეკილი (ოშკიდან), იოანე ქონქოზის ძე და სხვები, აქედან იყვნენ წარმოშობით ათონის ქართული ლაპრის სახელგანთქმული მოღვაწენი — ბარდა სკლიაროსის დამმარცხებელი თორნიკე, იოანე და უკანასკნელის ვაჟი, ძეველი საქართველოს ერთ-ერთი ყველაზე გამოჩენილი წარმომადგენლელი ეფთვიმე იბერიელი, ან ათონელი. აქ შეიქმნა ძველი ქართული საეკლესიო მწერლობის ისეთი ბრწყინვალე ძეგლები, როგორიც არის „სერაპიონ ზარზმელის ცხოვრება“, „გრიგოლ ხანძთელის ცხოვრება“, „გობრონ-მიქელის ცხოვრება“ და სხვათა. დავით III კურაპალატი გახლდათ ერთ-ერთი ყველაზე განათლებული და გულუხვი მფარველი

მოელი ამ კულტურული მოღვაწეობისა. ჩვენ ახლა ვიცით ერთი შესანიშნავი ქართველი ოქრომჭედლის, დავითთანეე მომუშავე ასათის სახელიც; აქედანაა გამოსული ცნობილი ცაგერის ჯვარიც ქართული წარწერებით, რომელიც იშხანისათვის შეუკვეთია ილარიონ იშხნელს და ასე შემდეგ და ასე შემდეგ. არ არის არავითარი მონაცემები, რომლებიც საშუალებას იძლეოდეს IX-X საუკუნეების ტაო-კლარჯეთის ქართული კულტურის მოღვაწეთა ამ ბრწყინვალე პლეადას დაუპირისპირო რომელიმე სხვა ეროვნულ-კულტურული წრის აღგილობრივი წარმომადგენლის თუნდაც ერთი სახელი!

შეიძლებოდა თუ არა გვქონდა ტოკარსკის ობიექტურობის იმედი კაუკასიაში არსებული ურთიერთობების საკითხში, თუნდაც იმ შემდგომი ეპოქისათვის, როცა, მისი სიტყვებით, „სომხეთი შევიდა განვითარების ახალ სტადიაში საქართველოს თითქმის ნომინალური მფარველობით, რომელსაც ახორციელებდნენ ახალგაზრდა სომხური თავადური გვარის წარმომადგენლები, მები ივანე და ზაქარია დოლგორუკები (ქართ. „მხარგრძელები“ — მთგ.), რომლებსაც ქართულ სამეფოში მაღალი სახელმწიფო თანამდებობები ეკავათ“ (გვ. 219). ამ „ობიექტურობის“ დასახასიათებლად საკმარისია ჩავუკვირდეთ მხოლოდ ერთ, ახლახან ციტირებულ ფრაზას, რომლითაც ლამობენ იმ დროის არა მარტო პოლიტიკურ ურთიერთობათა გამოხატვას. ამგვარად, საქართველოზე სომხეთის დამოკიდებულება ამოინურება „თითქმის ნომინალური მფარველობით“, და ამ მფარველობას „ახორციელებს“ დოლგორუკების „ახალგაზრდა სომხური თავადური გვარი“. ცხადია, აგრეთვე, რომ, ტოკარსკის აზრით, ამ სომხება თავადებმა, ესე ივი სომხეთის მმართველებმა,⁴³ „ვისაც ქართულ სამეფოში მაღალი სახელმწიფო თანამდებობები ეკავათ“, ესე იგი თვით ქართული სახელმწიფოს შინაურ საქმეებზე დიდი ფაქტობრივი გავლენა ჰქონდათ, სომხეთზე საქართველოს გავლენა, კაცმა არ იცის, როგორ, „თითქმის ნომინალურად“ უნდა ექციაო. ჩვენ რომ არ ვაჭარბებთ, ეს შეიძლება დავინახოთ სომხეთის სსრ მეცნიერებათა აკადემიის იმაუე ისტორიის ინსტიტუტის სხვა გამოცემიდანაც „სომქები ხალხის ისტორიიდან“ (ერევანი, 1944 წელი), სადაც ვკითხულობთ: „სარგის ზაქარიანის (ტოკარსკისთან დოლგორუკს შეესაბამება — ს. ჯ.), ერთ-ერთ ძეს, ზაქარქს, თამარის დროს ამირსპასალარის, ესე ივი საქართველოსა და სომხეთის ჯარების მთავარსარდლის თანამდებობა ეჭირა, მეორე ძეს, ივანეს კი — ათაბაგის, ანუ სახელმწიფო მეურვისა“ (გვ. 174), (ხაზგასმა ჩვენია. — ს. ჯ.), ამრიგად, თვით ქართული სახელმწიფო აღმოჩნდა მთავართა დოლგორუკთა მეურვეობისა და მფარველობის ქვეშ.

უწინარეს ყოვლისა, «Долгорукие»-ბის შესახებ (მხოლოდ ასე იწოდებიან ისინი ტოკარსკის წიგნში, — ს. ჯ.). მმები ზაქარია და ივანე (უკანასკნელი უმცროსი გახლდათ) იმ ქართული აზნაურული დინასტიის

წარმომადგენლები იყვნენ, რომელიც მხარგრძელის საგვარუელო სახელს თაობიდან თაობაში ატარებდა. ეს წმინდა ქართული სახელი რუსულ თარგ-მანში მართლაც «Долгорукий»-ს ნიშნავს, მაგრამ ის არ უნდა ითარგმნოს ისევე, როგორც არ შეიძლება ითარგმნოს, ვთქვათ, რუსული საგვარუელო სახელები «Долгоруков და Толстой». მხარგრძელის სახელს ჩვენ ვხედავთ რამდენიმე სომხურ წარწერაში, მაგალითად, 1285 წლის არიჭის წარწერაში, 1300 წლის ახპატის წარწერაში და სხვებში. ოძუნის სომხურ წარწერაში ვკითხულობთ: „ღვთის ნებით მე, სუმბატმა, პოლოს ჩორენცის ვაჟმა, მონამ (აქ, რასაკვირველია, „გვსალის“ აზრით, — ს. ვ.) დიდი ივნე მხარგრძელისა“⁴⁴ და სხვ. ამგვარად, «Долгорукий» — გამოგონილი ფორმაა, ზაქარიანი კი — უბრალოდ კურიოზი.

ზაქარია და ივანე მხარგრძელებისა და მათი შთამომაცლების სამფლობელოები სომხეთში — ეს იყო ჩვეულებრივი ფეოდალური ნაწყალობევი მიწები, იმ ქართველ მეფეთაგან მიღებული, რომლებმაც სომხური მიწები ბრძოლით დაიბრუნეს გადამთიელ დამპყრობელთაგან, ძირითადად — თურქთაგან. მხარგრძელთა საკუთარი სამამულო სამფლობელოები საქართველოში მდებარეობდა. მხარგრძელების ეროვნული თვითშევნება, აგრეთვე, უდავოდ არის დამოწმებული პირველწყაროებით, რომლებიც აქაც კვალდაკვალ ასდევნებია ჩვენს მარცხიან ავტორს. ქართული ცნობები გვერდზე გადავდოთ და ყურადღება მიგაპყროთ სრულიად ობიექტური მოწმის — საფრანგეთის მეფის ლუდოვიკ IX-ის ელჩის, რუბრუკისის ჩვენებას. მონღოლთა ყანისაგან დაბრუნებისას, 1255 წელს, რუბრუკისმა გზად შეიარა შანშე მხარგრძელთან, ზაქარიას ძესთან, მის ერთ-ერთ მამულში, ცენტრალურ სომხურ რაიონში. ამ ვიზიტის აღწერისას და შანშესთან თავისი საუბრების შინაარსის გადმოცემისას, რუბრუკისი ახასიათებს მასპინძელს, როგორც „ოდესლაც ერთ-ერთ ყველაზე ძლევამოსილ ქართველს, ახლა თათრების მოხარკეს. მამამისმა, სახელად ზაქარიამ, შეიძინა სომქთა ეს მიწა, დაიხსნა რა ისინი სარკინოზებისაგან“.

პოლიტიკურ ურთიერთობათა ხასიათში გასარკვევად, ისევ და ისევ დოკუმენტურ მასალას მივმართოთ, ამჯერად უკვე სომხეთის ცენტრალური რაიონებიდან. ცნობილია, რომ XIII საუკუნის ოცდაათიანი წლების მიწურულისათვის მონღოლებმა მოასწრეს ქართული სამეფოს მთელს აღმოსავლეთ ნაწილზე გაბატონება, კერძოდ, რა თქმა უნდა, საკუთრივ სომხურ ტერიტორიებზეც. თითქოსდა, ახალ პირობებში აღგილობრივ სომქ მფლობელ მთავრებს, ოლონდ თუკი ისინი საერთოდ იყვნენ, შეიძლება გასხენოდათ მიღრეკილება უშუალოდ ყოფილიყვნენ დამოკიდებული მონღოლთა ყაუზზე, რასაც ყაუნის მხრივ მხოლოდ თანაგრძნობა და მხარდაჭერა უნდა დახვედროდა. სინამდვილეში კი ჩვენ სრულიად საპირისპირო ტერიტორიას ვამჩნევთ: სომხეთი აგრძელებს საქართველოსკენ ლტოლებას და ძველი კავშირები საუკუნეებს უძლებს. როგორი იყო ეს კა-

კარგი?

უკვე XI საუკუნის დასწყისში ობიექტურად შექმნილი არაერთი ის-ტორიული გარემოების ძალით, სომხეთი ერთობ მძიმე მდგომარეობაში იმყოფებოდა დიდ საშიშროებათა წინაშე — სულ უფრო შხარდი ბიზანტიური აგრესია, ერთი მხრივ, და მოახლოებული თურქ-სელჯუკთა შემოსევები, მეორე მხრივ, — მრავალრიცხოვანმა წვრილ-წვრილმა სომხურმა სამეფოებმა და სამთავროებმა არამცუუ ვერ შეძლეს გაერთიანება, არამედ დაქუცმაცებას განაგრძობდნენ; ასე მაგალითად, ოციანი წლების დასაწყისში მოხდა **შირაკის სამეფოს** (დედაქალაქით ანისში) — ამ საერთო სომხური საზოგადოებრივ-პოლიტიკური და კულტურული ცხოვრების შუაგულის — ახალი დაყოფა. მომდევნო ორ ათწლეულში სომხურ სახელმწიფო წარმონაქმნია უმრავლესობამ, მათ რიცხვში სომქებ ბაგრატიდ-ბაგრატუნთა ანისის სამეფომ, სამუდამოდ შეწყვიტა არსებობა. სომხური რაიონების დიდი უმეტესობა ბიზანტიის იმპერიის ხელში გადავიდა.

ამ პოლიტიკურ კატასტროფას თან ახლდა სომხების მასობრივი გა-
დასახლება შშობლიური ქვეყნიდან. ემიგრაციაში წასვლის შესაძლე-
ბლობა ჰქონდათ და, ფაქტობრივად, მიღიოდნენ კიდეც, რასაკირველია,
უმთავრესად სომქი ხალხის ზედა ფეხების წარმომადგენლები. ამგარად,
ეს ფეოდალური საზოგადოება ხელოვნურად რჩებოდა თავის ბუნებრივად
ჩამოყალიბებულ მოთავეთა გარეშე და, რისი საგანგებო აღნიშვნაც მნიშ-
ვნელოვანია, განვითარების ამ ეტაპზე, ჯერ კიდევ ვერ მოასწრო აღ-
მოცენება ფეოდალური კლასის ისტორიულმა მექანიზმებმ. იმავე ორმო-
ციან წლებში სომხეთში შემოსეულმა თურქთა ურდოებმა დაასრულეს
სომხეთის პოლიტიკური და სამეურნეო განადგურების საქმე.

ამ დროს კი, გვერდით არსებობდა სოციალური და სულიერი კულტურით მახლობელი გაერთიანებული ქართული სამეფო, რომელმაც, მართალია, XI საუკუნეში რამდენიმე მძღვარი თავზარდამცემი დარტყმა გადაიტანა და გვარიანადაც შეელახა ეროვნული საზღვრები, მაგრამ მაინც საქმაოდ ძლიერი იყო იმისათვის, რომ გადამწყვეტი წინააღმდეგობა გაწია, ჯერ კიდევ ბაგრატ IV (1027-1072) დროს, თურქთა რაზმების პირველი გრიგალისებური თავდასხმებისათვის თვით სულთან ალფა-არსლანის მეთაურობით.

XI საუკუნის შუა ხანებში გაჩაღებულ ამიერკავკასიის ხალხთა შეუპოვარ ბრძოლას, თურქული მონობის წინააღმდეგ, სათავეში საქართველო ჩაუდგა. ჯერ კიდევ ბაგრატ IV დაიკავა, მცირე ხნით, სომხეთის დედაქალაქი ანისი, საღაც იგი თვით ქალაქის უხცესებმა მიიწვიეს, თუმცა, ქალაქი საქართველოში მტკიცედ დაიჭირა ბაგრატ IV სახელგანთქმული შვილიშვილის დავით აღმაშენებლის (1089-1125) დროს. ამის შემდეგ, თითქმის მთელ ასწლეულს გაგრძელებული სისხლის მდგრელი ომების შედეგად, ქართულმა ჯარებმა სომები მოსახლეობის ქმედით დახმარებითა და სრული

თანაგრძნობით, ოურქები ვრცელი სომხური მიწის ლამის ყველა ტერიტორიიდან განდევნეს და ის ქართველი სახელმწიფოს შემადგენლობაში მოაქციეს. ამიერიდან, ქართველი მეფე სომქთა მეფეც ხდება, რაც კანონიერ გამოხატულებას პპოვებს მის ტიტულატურაშიც. მხარგრძელთა დროს ამ მხრივ არსებითად არაფერი ახალი არ მომხდარა. მხარგრძელების საგვარუულო სომხეთს მოვალინა იმ ფეოდალურ მპყრობელთაგან ერთ-ერთის სახით, რომელთაც მიწა პირობით მფლობელობაში მიიღეს ქართველი მეფისაგან. მხარგრძელებთან ერთად სომხეთში სხვა ფეოდალი-მიწათმფლობელებიც იყვნენ. ტოკარსკის მიერ განხილული მრავალრიცხოვანი სომხური წარწერები სომხური არქიტექტურის ძეგლებზე სწორედ ზემოთ აღწერილ ურთიერთობებს მოწმობს და სხვას არაფერს.

აი, პოლიტიკური ფორმულები, რომლებიც ახლავს სომხურ ლაპიდარულ წარწერებს შემდეგი პუნქტებიდან: 1. **ახპატი** (ალავერდის რაიონი), 1121 წელი: „უამსა მეფისა თვითმპყრობელისა დავით ღვთისმოსავისა და ძლევამოსილისა (დავით აღმაშენებელი, 1089-1125), გიორგის ძისა, ბაგრატის ძისა, რომელიც მეფობდა ამ მხარესა და ამ ხალხსა ზედა“. 2. **ქეჩარუკი** (ახტის რაიონი), 1181-3 წლები: „ქართველთა ზედა გიორგის მეფობისას, აგრეთვე, ჩვენი მპყრობელისაც“... (გიორგი III, 1156-1184). 3. **არიჭი** (არტიკის რაიონი), 1201 წელი: „მე, ზაქარემ, მანდატურთ-უხუცეს-მა ამირ-სპასალარმა სომქთა და ქართველთა (ძლვენი მიგართვი არიჭს) ჩემი დედოფლის, თამარ მეფის (1184-1213) დღვერძელობად“. 4. **პოვანა-განქი** (აშტარაკის რაიონი), 1201 წელი: „პარონ“ (ესე იგი, პატრონი — ს. ჯ.) დდოპალ (ქართული სიტყვა „დედოფლალი“, „მეფის“ მნიშვნელობით — ს. ჯ.), „თამარის ბატონობისას“... 5. **ახპატი**, 1210 წელი: „მეფეთ-მეფე გიორგის ღვთით მირონცხებული ასულის, დიდი მეფის თამარის უამს მე, მანდატურთა-ხუცეს-მა, ამირსპასალარმა შაპინშაპა — ზაქარიამ, სარგისის ძემ... მეფის დღვერძელობად და ჯანმრთელობად და ხსენებად“ (შემწირველისა და მისი შინაურებისა). 6. **მარმეტი**, 1206 წელი: „ლაშას მეფობაში (ლაშა გიორგი, ძე, თანამმართველი და მემკვირე თამარისა), ზაქარიას ამირსპასალარობაში“... 7. **ორომაირი** (ალავერდის რაიონი), 1216 წელი: „ლაშას მეფობაში, ზაქარიას ამირსპასალარობაში“... 8. **დსელი** (ალავერდის რაიონი), 1221 წელი: „გიორგის, თამარის ძის მეფობაში, ათაბეგ ივანეს მთავრობაში“... 9. **ნორავანქი** (მიქოიანის რაიონი), 1223 წელი: „თამარის ძის, ლაშას მეფობაში, სომქთა და ქართველთა ზედა შაპინშაპის ამირსპასალარობაში და ბიძამისის ივნეს ათაბეგობაში, მოვედი მე... თავადთა თავადი ბუპაკი“ (ნორავანქში და მოვიტანე ძღვენი). 10. **ქალაქი ყარსი**, 1234 წელი: „რუსუდანის მეფობაში (თამარის ასული, ლაშა გიორგის მემკვიდრე, 1222-1245), ივნეს ათაბეგობაში“. 11. **ყარსი**, 1234 წელი... „წყალობითა მეფისა ჩვენისა რუსუდანისა ჩვენ, ყარსელმა ქრისტიანებმა, ავაშენეთ ეს კოშკები სამახსოვროდ ჩუქნდა და პატრონისა ჩუქნისა“. 12.

- გარსი**, 1236 წელი:, მეფეთა მეფისა თვითმპერობელისა რუსუდანისა“...
 13. **ორომოსი**, 1246 წელი: „სომქთა და ქართველთა ზედა მეფობაში და-
 ვითისა (დავით VI, ნარინი, ძე, თანამმართველი და მემკვიდრე მეფე რუ-
 სუდანისა, 1230-1293) და სპასალარობაში შაპინშაპისა, ძისა დიდი ზაქა-
 რიასი“... 14. **ხორაკერტი**, 1252 წელი: „მეფობაში დავითისა“ (დავით VII,
 ულუ, ძე ლაშა გიორგისა, დავით ნარინის თანამმართველი 1247 წლიდან).
 15. **გეტიქ-გოშავანქი** (დილიქანის რაიონი), 1283 წელი: „მე, ჩარი, ძე პა-
 ტრონისა უმექისა, შვილიშვილი ჩარისა, წარმომავლობით მანაცკერტიდან
 (მივართვი ძლვენი გეტიქს), გამგებლობაში გარანუსი (არღუნი, ილხანი,
 ირანის მონღოლი მბრძანებელი) და ქართველებზე მეფობაში დემეტრე
 ბაგრატიდისა“ (ულუ დავითის ძე, 1271-1289). 16. **არიჭი** (აშტარაკის
 რაიონი), 1285 წელი: „ფადიშაპობაში არღუნ-ფაქნისა (ილხანი, ირანის
 მონღოლი მბრძანებელი), მეფობაში დემეტრესი, პატრონობაში სპასა-
 ლარ მხარგრძელისა, ძმისა ფანესი, ძისა დიდი შაპინშაპისა, მე, მაკლი,
 ძე აღა-ხუსანისა, ჩამოვედი მამაჩემის მიერ მონაგარ სოფელში არუჭში.
 17. **მარძი**, 1285 წელი: „ჯვარი ესე აღმართულია თათართაგან შევიწროე-
 ბებისა და სიმწრის დღეებში, მეფობაში დემეტრესი, დავითის ძისა, პატრი-
 არქობაში ბატონი ოგანესისა“ (მღვდლის თომას და მისი ძმის ტირაცუს
 მიერ). 18. **ავანი** (კოტაიქის რაიონი), 1285 წელი: „გამგებლობაში მეფეთ
 მეფისა არღუთისა (ილხანი, ირანის მონღოლი მბრძანებელი), მეფობაში
 ქართველებსა და სომხებზედა დემეტრესი“... 19. **სურბ-კირაკი**, 1286 წელი:
 „(გამგებლობაში) არღუნისა, მეფობაში დემეტრესი“⁴⁵...

ჩვენ, რა თქმა უნდა, აქ ვიძლევით ამონაწერებს მხოლოდ ზოგიერთი
 სომხური წარწერიდან, მაგრამ მათი ჩვენებებიც სავსებით საკმარისია
 საქმის არსის გასარგვევად. უფრო დაწვრილებით გავჩერდეთ გვიანდელი
 მონღოლური პერიოდით (1285 წელი) დათარიღებულ, არუჭის წარწერის
 ცნობებზე. ირკვევა, რომ ამ დროს არუჭი კუუთვნოდა წვრილ მიწათმფლო-
 ბელს, ვინმე მაკლის, აღა ხუსანის ვაჟს. თურქული ეპითეტი „აღა“ (ბა-
 ტონი) აქ სრულიად გარკვეულ ნიშნად წარმოდგება და საფუძვლიანად
 გვიანერგავს იმ აზრს, რომ ხუსანი და მაკლი არა მარტო კერძო მიწის მესა-
 კუთრენი იყვნენ, არამედ ფეოდალური ბატონებიც, სენიორები, ან თუ ვიხ-
 მართ მაშინდელ სომხეთში ესოდენ გავრცელებულ გასომხებულ ლათინურ
 ტერმინს, არუჭის მოსახლეობის „პარონები“. მეორე მხრივ, თვით მაკლის
 უშუალო პარონად, ანუ „პატრონად“ წარწერა მხარგრძელს ასახელებს,
 რითაც, უწინარეს ყოვლისა, ისევ და ისევ საზოგადოებრივ ურთიერთობებს
 ქვება; მაგრამ წარწერა სენიორ მხარგრძელის ყოფის კიდევ ერთ განსა-
 კუთრებულებას აღნიშნავს: იგი არა მარტო ფეოდალია, არამედ თანამ-
 დებობის პირიც — „სპასალარი“, რა თქმა უნდა, ქართული სამეფოსი,
 ჩვენ ეს სხვა წყაროებიდან ვიცით. აქ ჩვენ შევდივართ უკვე პოლიტიკურ
 სფეროში და, როცა არიჭის ძეგლი სომხეთის სინამდვილის ამ მხარეზე

თვეის ცნობებს ავითარებს, მართლაც გვიმოწმებს, რომ სომეხთა მეფედ გვევლინება ქართველი მეფე, რომ მიუხედავად ქვეყნის მიერ გადატანილი ყველა მნიშვნელოვანი პერიპეტიისა და ამ დროისათვის შექმნილი სრულიად ახალი ისტორიული ვითარებისა, სომხეთი კვლავ რჩება ქართული სამეფოს ნაწილად. შემდეგ, სომქეთი ხალხის არსებობის პოლიტიკურ პირობებში ეს სიახლე ასახვას ჰქონებს, აგრეთვე, სხვა წარწერაში: ქართველ მეფეს ბაგრატიდს (ხომ ასე მოიხსენიებს დემეტრეს ზემოთ მოყვანილი გოშავანქის წარწერა 1283 წლისა) ჰყავს კიდევ უმაღლესი სუზერენი-ირანის ფადიშაპი ჩინგისიდი. სომხეთში მონღოლურ ეპოქაში არსებული ყველა კავშირისა და ურთიერთობის უფრო ნათლად და უფრო ზუსტად გამოხატვა ძნელი იქნებოდა.

დამოუკიდებელ წყაროსა და მონღოლურ ოფიციალურ თვალსაზრისს ჩვენ უკვე სპარსულ წარწერაში ვხვდებით ეგრეთ წოდებულ მანუჩეს მეჩეთის კედელზე, სომხეთის ძველ დედაქალაქ ანისში. ყაენის ბრძანების (იარლიყის) შემცველი ეს წარწერა ირანის მონღოლი მბრძანებლის აბუ-საიდ-ბახადურ-ხანის განკარგულებით ამოიკვეთა 1319-1335 წლებს შორის და ამ პერიოდის უფრო მეორე ნახევარში, როგორც ვარაუდობს წარწერის მეცნიერი გამოცემელი, აკადემიკოსი ვ. ბარტოლდი. მაშასადამე, ანისის სპარსული წარწერა არყოის სომხურ წარწერაზე რამდენიმე ათწლეულით უმცროსია. უკანონო მძიმე გადასახადებისაგან მოსახლეობის დასაცავად გამოცემული ეს ბრძანება, სხვათა შორის, აცხადებს: „დაე, ბაჟისა და სამართლიანი გადასახადის გარდა, სხვა არაფერი აიღონ, და არც ერთი ადამიანისაგან (გამოსაღებების) საბაბით ყალანი, ნემერი, თარხი და არც სხვა არაფერი არ მოითხოვონ, როგორც მანამდე ქალაქ ანისში და საქართველოს სხვა მხარეებში ყალანის, ნემერის, უკანონო თანხების და თარხის გადასახადების აღრიცხვას ქწეოდნენ და ძალადობას იყენებდნენ“⁴⁶ (ხაზი ჩვენია, — ს. ჯ.). მაშასადამე, XIV საუკუნის ოციან წლებშიც კი, თვით მონღოლები განიხილავდნენ ანისსა და სომხეთს როგორც საქართველოს ერთ-ერთ მხარეს.

ანისის ერთ-ერთი სომხური წარწერათაგანი — წარწერა (როგორც ჩანს, კიდევ უფრო გვიანდელი) ქალაქის პირველი კედლის შუა კარის ზემოთ, შეიცავს ახალ ძალზე მნიშვნელოვან მითითებას: — „ღვთით მოვლენილი მეფის, ფადიშაპისა და ღვთით ბრძენი ერისთავთ ერისთავის... ამ ქვეყანასა ზედა ქართველთა მეფობაში. როცა ღედაქალაქი ანისი ხასინ-ჯუდ იქცა, და ქალაქისა ამის... პატრონების აღა გრიგოლისა და ოვანისის მმართველობაში და მეუფე პოვანისის ეპისკოპოსობაში“⁴⁷... ესე იგი ანისელი სომხები თვეის ქალაქს, ისევე როგორც მთელს ქვეყანას, კვლავ ქართული სახელმწიფოს ნაწილად მიიჩნევენ იმ გვიანდელ-მონღოლურ პერიოდშიც კი, როდესაც ანისი უკვე ყაენის (ან რომელიმე მონღოლი პრინცის) უშუალო დაქვემდებარებაში იმყოფება, რაც აქ აღნიშნულია კიდეც

ცნობილი ტერმინით „ხასინჯუ“.

საკითხის იდეოლოგიური და ფსიქოლოგიური მხარეც კი იმაში მდგრადი მიზანის მისი მართვის აპარატით აღიქვამდა, როგორც მშობლიურ სახელმწიფოებრივას და საერთოსახელმწიფოებრივ ინსტიტუტებს. შესაბამისად შეგნებამ თავისი ასახვა პპოვა ზემოთ განხილული სომხური წარწერების ისეთ ფორმულებში, როგორც ქართველთა და სომქთა მეფე, მანდატურთხუცესი, ამირ-სპასალარი, ქართველთა და სომქთა ათაბაგი და ასე შეძლებ. ამ შეგნებამ საუკუნეები გამოიარა. გავიხსენოთ, რას ამბობს XV საუკუნის სომხური საზოგადოებრივი აზრისა და ისტორიოგრაფიის უდიდესი წარმომადგენელი ომია მეწოფეცი იმ დამარცხების გამო, რომელიც ქართველებმა 1440 წელს იწვნიეს „თავრიზის მეფისა და მპერობელის“ ჯაპან-შაპისაგან: „ამიტომაც (ესე იგი, ქართველთა დამარცხების შედეგად. — ს.ჯ.) ჩვენ (ესე იგი, სომხები. — ს. ჯ.), რომლებიც, ურწმუნოთა შორის ყოფნისას, ყოველთვის ვამაყობდით იმით, რომ ჩვენს იმედებს ქართველებზე ვამყარებთ, ამიერიდან სასოწარკვეთილებაში ჩავვარდით და ურწმუნოთა წინაშე ენა ვერ დაგვიძრავს“.⁴⁸ გავიხსენოთ, თუ ჯერ კიდევ XVIII საუკუნის ბოლოს ცხრა მთას იქით, შორეულ ინდოეთში გადაკარგული სომხები როგორ ახსენებენ თავის მეფედ ერეკლე II-ეს, ქართლ-კახეთის მეფეებს!

როგორ გამოიყენება ამ უდავო ფაქტების შუქწე განსახილები გამოცემის მეცნიერულობა. თუმცა აი, კიდევ უკვე არა მარტ „მეცნიერულნის“, არამედ ტრიკარსკის საზოგადოებრივი პოზიციების დამახსიათებელი შტრიჩი. იგი აუცილებლად თვლის რუსულად მოგვაწოდოს სომხურ გეოგრაფიულ სახელწოდებათა ტრანსკრიფცია:

Аван, Агарцин, Айгестан, Таргманчац-вank, Айриванк, Аршаруник, Быджни, Джрвеж, Ереруйк, Имирзик, Птгни, Хцконт дa სხვანი. აქ შენარჩუნებულია, სხვათა შორის, მრავლობითი რიცხვის სახელობითი ბრუნვის ნიშანიც კ — ქ (რედ.), თუმცა თვით სომხურ ენაში ის წარმატალია და ყველა ირიბ ბრუნვაში ქრება. ამავე ფორმით ხმარობს ტოკარსკი, ძალიან ბევრ შემთხვევაში, სახელწოდებასაც «Тайк», თუმცა მის ქართულ ფორმას „ტაო“ უდავო უპირატესობა აქვს, რამდენადაც სახელის სუფთა ფუძეს წარმოადგენს და ქსენოფონტესთან არის დამოწმებული ჯერ კიდევ 401 წელს ჩვენს ერამდე; ოღონდ იგივე პრინციპი ირღვევა, როცა საქმე ეხება რამდენიმე ქიმოდ მნიშვნელოვან ქართულ გეოგრაფიულ სახელწოდებას.

დაუშვა რა, რაღაცნაირი დაუდევრობით, ორ შემთხვევაში, მისთვის საინტერესო მხარის ქართული დასახელება „ტაო-კლარჯეთი“ (რუსულ ლიტერატურაში ჩვეულებრივ — Tao-Кларджетия), ტრკარსკიძ მას ხელოვნური ეოლუცია მოახვია: პირველი ეტაპი — «Тao-Кларджет» (გვ. 109), მეორე ეტაპი — «Тao-Кларджия» (გვ. 146). — აქ გამოირიცხება არა

მარტო სუფიქსი — ი, არამედ ფუძესთან ორგანულად დაკავშირებული ინფიქსიც — ეთ.

უეჭველია, ტოკარსკი აკადემიკოს მარისკენ გაიშვერს ხელს, — აქაოდა, ეს ფორმები მან შექმოიღოო. მართლაც, თავისი მოღვაწეობის მეორეპერიოდში მარმა ასეთი მართლწერა შემოიღო; ოღონდ, ჯერ ერთი, მარიპრინციპული გახლდათ: „კლარჯიას“ გვერდით იგი არ წერდა „ტაიქს“, როგორც ამას ჩადის სრულიად უპრინციპო ტოკარსკი, არამედ — „ტაოს“ ან „ტაიას“, მეორეც, ცხოვრებამ და მეცნიერებამ უკუაგდო ეს ხელოვნური ფორმები: საღად მოაზროვნეთაგან ვის მოუვა თავში ახლა წეროს „მცხია“, „დუშია“, „კარალია“, „ოსია“ — „მცხეთის“, „დუშეთის“, „კარალეთის“, „ოსეთის“ ნაცვლად. არადა, ტოკარსკი მკვდრეთით აღადგენს ამ დიდი ხნის მივიწყებულ მცდარ დაწერილობებს, როცა უერთდება მათ რიცხვს, ვინც დიდ მეცნიერთაგან მხოლოდ შეცდომებს ითვისებს; რაღა მაინცდამაინც ტოკარსკის გაუწია გულმა ამ ფორმებისაკენ? ამ კითხვაზე პასუხს ჩვენ იქ ვნახულობთ, სადაც ვკითხულობთ: „არ შეიძლება... სომხეთისა და საქართველოს არქიტექტურის შესწავლისას არც ჩვენთვის საინტერესო ტერიტორიებზე ძეგლთა იგნორირება, არც მათი მიერთება ერთ-ერთი ამ ქვეწის არქიტექტურასთან მხოლოდ სახელმწიფო კუთვნილების ფაქტის მიხედვით, როგორც არასწორად იქცევა ვ-ბერიძე სამხრეთ-ოსეთისა და სვანის მიმართ, მხოლოდ იმ საფუძველზე, რომ ისინი საქართველოს შემადგენელი ნაწილები არიან“. უწინარეს ყოვლისა, აღვნიშნოთ, რომ ქართული არქიტექტურის ძეგლები გვხვდება არა მხოლოდ კავკასიონის ქედის სამხრეთი დასახელებულ რაიონებში, არამედ მის ჩრდილოეთითაც; შემდეგ მივუთითოთ, რომ სახელში „ოსეთი“ ტოკარსკი ვერ გაუმკლავდა ინფიქსს „ეთ“: ამ დასახელებით ამჟამად მთელმა მსოფლიომ იცის ერთი საბჭოთა ავტონომიური რესპუბლიკა და მეორე აუტონომიური ოლქი. სამაგიეროდ იგი სხვა წილებაში გაუმკლავდა ინფიქსს, — ყველა მკითხველი შეიძლება ვერც მიხედეს, რომ ტოკარსკის სვანია არის სვანეთი ყველა საბჭოთა მოქალაქისა და მსოფლიო ისტორიული, გეოგრაფიული, ეთნოგრაფიული ლიტერატურის ენაზე. ტოკარსკიმ ვერ გაითვალისწინა მხოლოდ, რომ ფორმა „სვანეთიც“ განმტკიცებულია საბჭოთა კონსტიტუციით. მთავარი მაინც ისაა, რომ ქართული ეროვნულ-კულტურული კოლექტივის ისეთი განუყოფელი ნაწილი, როგორიც არის მთელს დანარჩენ საქართველოსთან საუკუნეობით ერთიანი ცხოვრებით მცხოვრები სვანეთი, ტოკარსკის წიგნში გამოცხადებულია მისთვის უცხო ელემენტად, რაღაც ცალკე სამყაროდ თავისი საკუთარი კულტურით; ამ აბდაუბდის დასასაბუთებლად კი ყველაზე დამაჯერებელ საშუალებად მიამიტურად მიჩნეულია მხარის სახელის ხელოვნური შეცვლა, მისგან ყოველივე სპეციფიკურად ადგილობრივის, ხალხურის ამოღება. ასე დადგა საქართველოს სამხრეთპროგრიციების შემდეგ მისი ჩრდილოეთ რაიონების რიგი!

როგორც ყოველთვის მსგავს შემთხვევებში, აქაც გარკვეული პრატი-
კის უკან დგას გარკვეული „ოფიციალი“. ამაოდ დავიწყებდით ტოკარსკის
წიგნში ისტორიული პროცესის მეცნიერული გაგების ძებნას. გვიხსენოთ
თუნდაც ის, თუ როგორ ხსნის ავტორი ფეოდალური სახელმწიფო წარ-
მონაქმნების აღმოცენებას ამიერკავკასიაში. ტაო-კლარჯეთი დამოუკიდებ-
ელ სახელმწიფო ორგანიზმად გამოიყოფა იმ ერთადერთი მიზეზით, რომ
სომხებს, რომლებიც აქ ვითომცდა მოსახლეობის უმრავლესობას შეად-
გენდნენ, არ სურდათ „აღორძინებულ სომხურ სამეფოში შესვლა“ რელიგ-
იურ უთანხმოებათა გამო, თუმცა ინარჩუნებდნენ მრავალ სხვა კავშირს
თავიანთ თანამემამულებთან; ხოლო გაერთიანებულ ქართულ სახელმწი-
ფოში მათ არ უნდოდათ შესვლა მხოლოდ და მხოლოდ განსხვავებული
წარმომავლობის გამო, რაკი დენაციონალიზაციის, გაქართველების პრო-
ცესების გაძლიერებისა და აჩქარებისა ეშინოდათ; შემდეგ ტაო-კლარჯეთ-
მა მაინც იწყო სწრაფვა „ჩამოყალიბებული ქართული სახელმწიფოსაკენ“
არა რომლიმე სხვა მიზეზით, არამედ მხოლოდ და მხოლოდ „მკვიდრი
მოსახლეობის გაქართველების პროცესის გამო“. ამგვარად, ესოდენ დიდი
საკითხის გაშუქებაში ჩვენ ვერ ვიპოვით ვერც ერთ სიტყვას ადამიანები-
სა და საზოგადოების არსებობის მატერიალური პირობების შესახებ, იმ
სამეურნეო და სოციალური კავშირების შესახებ, რომლებმაც უბიძგა მათ
ბუნებრივ-ისტორიულ გაერთიანებებთან შერწყმისაკენ, საზოგადოებრივი
წარმოებისა და გაცვლა-გამოცვლის გზებისაკენ!

აგტორის ზოგადი მეთოდოლოგიის მთელი უბადრუკობა იოლად შეიძლება გამოვაჩინოთ თვით სომხეთის ისტორიის კონკრეტული ფაქტებით; რატომ იწყებს დაქასებას თვითონ ეს აღორძინებული სომხური სამეცნ თავისი წარმოშობიდან უკვე რამდენიმე ათწლეულის შემდეგ? რატომ გამოეყვნენ მას ყარსისა და ლორეს სამთავროები? რატომ ხდება ანისის სამეფოს ახალი დაყოფა ჯერ კიდევ 1020-იან წლებში? რატომ არ ილტვიან ანისისაკენ გასპურაკანი, სისაკანი და სხვანი? ხომ ცხოვრობდნენ აქ, რაც, რა თქმა უნდა, არ ეჭვება ტოკარსკის, მხოლოდ რელიგიური თანამოაზ-რენი და თანატომელნი!

XII-XIV საუკუნეების სომხურ არქიტექტურაზე ტოკარსკის მსჯელობებს რომ ეცნობა, მყითხველმა თავიდან შეიძლება იფიქროს, რომ აյ უკვე მას სთავაზობებ მხატვრულ მოვლენათა ახალ გაგებას: „განსახილველი დრო ხასიათდება ქალაქური ცხოვრების განვითარებით წინა აზის ქვენებში. ქალაქების ეროვნული შემაღებრნლობით ჭრული მოსახლეობა საერთო ცხოვრებით ცხოვრობდა და ეროვნული ან სარწმუნოებრივი განსხვავებები კი არ განსაზღვრავდა იმ დროს ამა თუ იმ ფორმათა გამოჩენას, არამედ, როგორც თვით ნივთიერი ძეგლები გვიჩვენებს, პირველ რიგში, პროგრესირებადი სოციალური დანაწევრება მოსახლეობის სხვადასხვა ჯგუფებისა“ (გვ. 217).

ნურას უკაცრავად! სომხეთის უდიდესი ქალაქის — მისი დედალაქის ანისის არქიტექტურაზე საუბრისას ტოკარსკი წერს: „XIII-XIV საუკუნეების ანისის მმართველთა საინტერესო დახასიათებას გვაძლევს ნ. ი. მარი: „ანისის მმართველები, თუმცა წარმოშობით სომხები, ეროვნულ პრინციპებში არცოუ ისე მტკიცენი იყვნენ. მათი ნაციონალიზმი ეკლესიის ზღურბლს არ სცილდებოდა. ეკლესიაში და ეკლესიაზე (წარწერებში) მათთვის სავალდებულო წმინდა სომხური ენა რეალურ ცხოვრებაში ჰკარგავდა თავის მიმზიდველ ძალას. არაბული, ზოგჯერ სპარსული წარწერა, მაგრამ არასოდეს არც ერთი სომხური ასო საუცხოო ჭურჭელზე, რომელიც უეჭველად ეკუთვნოდა ანისის უკანასკნელ მპყრობელებს, სარწმუნოებით ქრისტიანებს, ეროვნებით სომხებს. არამცოუ დამწერლობა, არამედ, ეტყობა, სიუჟეტებიც არჩეული და გააზრებულია საეკლესიო სომხური ტრადიციების, ძველი სომხური საეკლესიო მხატვრობის გარეშე. არსად მინიშნებაც არ ჩანს რაიმე სომხურ ხალხურ ყოფით ნიშნებზე“ (გვ. 295) ... თითქოსდა, მარის მიერ დახატული სურათი სავსებით შეესაბამება ზემოთ ციტირებულ ტოკარსკის ზოგად დებულებას „სელჯუკთა ეპოქის“ ქალაქური კულტურის ხასიათის შესახებ. არა, ტოკარსკი აუცილებლად მიიჩნევს, რომ შორეულ წინაპრებს დაგვიანებული ჭკუის სწავლება დაუწყოს ნაციონალიზმის უქონლობის გამო, იმის ნაცვლად, რომ მშვიდად, **ისტორიულად** განიხილოს ნაციონალიზმის უქონლობა ერთისთვის და ქონა მეორისათვის, გარკვეულ ხალხთა სხვა ხალხებზე კულტურული ზემოქმედების მიზეზები და პირობები; როცა მოგვითხრობს, თუ ვინმე პარონი საპმადინი მრეწმი თავისი სასახლისათვის როგორ „იღებს ნიმუშად არა პარონის ანისის სასახლეს ან სასტუმროს, არამედ ყარამან-კაპუსუს მეჩეთს კონიაში“, ტოკარსკი წერს: „პარონი საპმადინი არ უფიქრდებოდა იმას, რომ საუკუნის დასაწყისში სომეხი ხუროთმოძღვრების დამუშავებული მშობლიური ფორმების საფუძველზე შეემნა რაიმე ახალი... სომეხი საზოგადოების სათავეში მდგომთა ნაციონალიზმი, მართლაც „არ სცილდებოდა ეკლესიის ზღურბლს“, ვინაიდან პორტალის ასეთმა მოპირკეთებამ თავისი ადგილი პპოვა არა მარტო სასახლეებში, ქარვასლებში (სელიმი) და კარიბჭეებში (ტამჯირლუ), არამედ თვით ეკლესიებზეც, როგორც ეს შეიძლება ვნახოთ, მაგალითად, ეღვარდში“ (გვ. 296-297)...

ადამიანთა შეგნებისა და შემოქმედების ეროვნულ ფორმებზე, ეროვნულ კულტურებზე, ეროვნებათა ჩამოყალიბების პროცესსა და ნაციონალიზმზე ამდენი ლაპარაკისას ტოკარსკის წინასწარ აკვიატებული, აჩემებული იდეები ხელს უშლის ობიექტური, მეცნიერული თვალით შეხედოს ისტორიულ მოვლენებს. მას აბსოლუტურად არავითარი უფლება არა აქვს, როგორც ჩვენ ეს ზემოთ ვაჩვენეთ, ტაო-კლარჯეთის მოსახლეობა თავისი კულტურით სომხურ ეროვნულ-კულტურულ სამყაროს მიუერთოს, ამასთანავე, სვანები და სვანეთი გამორიცხოს ქართული ეროვნულ-კულტურულ კოლექტივიდან;

ეს, მიუხედავად იმისა, რომ სვანები ქართული ტომია, რომელიც დიდი ხანია შერწყმულია ქართველი ერის შემაღენლობასთან, რომ სვანები საერთოქართული ეროვნული თვითშეგნების მატარებლები არიან, რომ ქართული ენა მათთვის დამწერლობისა და კულტურის ერთადერთი ენაა. ტოკარსკის არაშინებს ის, რომ მისი გამოხდომა კოლონიზატორთა და იმპერიალისტთა ძეგლ ლათაიას წარმოადგენს, ვერც კი ოტყვი, ახალ ჰანგზეო!

ტოკარსკი ფიქრობს, რომ სომხები ასეთებადვე რჩებან, თუნდაც ქართულ მართლმადიდებლურ ეკლესიას მიეკუთვნებოდნენ. რასაკვირველია, ოდნენ ერთი სარწმუნოებრივი ნიშანი ვერ წყვეტს ეროვნული კუთვნილების საკითხს; მაგრამ ტოკარსკის ისიც პგონია, რომ ყველა, ვინც კი სომხურგრიგორიანულ ეკლესიას მიეკუთვნებოდა, უკვე მარტო ამ ნიშნით უნდა განვიხილოთ, როგორც სომები. სხვაგვარად რა საფუძველი არსებობს ზაქარია მხარგრძელის სომხად მიჩნევისა? ტოკარსკი ვერ მიმხვდარა, რომ ჯერ კიდვე შუა საუკუნეებში, ჩამოყალიბებული ეროვნებები შედგებოდნენ ეთნიკური თვალსაზრისით სხვადასხვანაირი ელემენტებისაგან, რომ ერთი ეროვნებიდან მეორეში გადასასვლელად ადამიანებს სულაც არ სჭირდებათ ასწლეულები.

ჩვენ განვიხილეთ არაერთი გამონაგონი, უსაფუძვლო და ვითომ საფუძვლიანიც კი, განვიხილეთ არაერთი უხეში მეთოდოლოგიური და ფაქტობრივი შეცდომა ტოკარსკის წიგნისა. ამგვარმა შეცდომებმა იქამდე მიგვიყვანა, რომ მნიშვნელოვანი, საჭირობოროტო ამოცანა — მოცემულიყო სომები ხალხის მდიდარი ეროვნული არქიტექტურა, გადაუკრელი დარჩა და ის სერიოზულ, მოშადებულ სპეციალისტებს ელოდება.

ჩვენ, ავრეთვე ვუჩვენეთ, ამ წიგნში მეცნიერული უპრინციპობის გვერდით თავს როგორ იჩენს უჩვეულო, ისტორიის პირდაპირ ფალსიფიკაციამდე მიმყვანი საზოგადოებრივი „პრინციპები“, რომლებიც მთელი სიმკაცრით გაკიცხვის ღირსია. ისტორიული მეცნიერება განვითარებას ვერ შეძლებს, თუკი გადაჭრით არ გაემიჯნება ყველა მსგავს ანტისაზოგადოებრივ და ცრუმეცნიერულ ტენდენციებს. წყალგამყოფი ხაზი აქ რომელიმე ტერიტორიულ საზღვრებზე კი არ გაივლება, — ისტორიული მეცნიერება ერთანია, ის გადის მკაცრ მეცნიერულ თვასაზრისსა და უიმედოდ დრომოჭმულ სქოლასტიკას შორის, ერთი მხრივ, კონკრეტული მასალის კეთილსინდისიერი, ობიექტური შესწავლის, ისტორიული სინამდვილის მართალი ასახვისა და მეორე მხრივ, ამ სინამდვილის ტენდენციურ დამახინჯებას შორის.

ნოემბერი, 1946 წ.

დამოწმებული სამეცნიერო ლიტერატურა და წყაროება:

1., 6045 წლებამდე ნაგებობის დასრულებაზე ლაპარაკიც კი ზედმეტია. ქრონიკების დამოწმებები და შემკულობის ხასიათი უფლებას გვაძლევს მისი დამთავრების თარიღი VII საუკუნის ოცდაათიან წლებამდე გადავწიოთ...“ წერს ტოკარსკი 92-ე გვერდზე.
2. მატიანე ქვებზე შეადგინა კ. კონსტანტინცმა, სანკტ-პეტერბურგი, გვ. 58 (სომხურ ენაზე).
3. ს. ჯანაშია, „იძერიის (ქართლის) სამეფოს პოლიტიკური გეოგრაფიისათვის უძველეს პერიოდში“, საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის მოამბე, 1942, №7.
4. Annales, XIII, 37.
5. De bello Gothicō, VIII, 2.
6. კონსტანტინე პორფიროგენეტის თხზულებანი: „ოქმთა შესახებ“ (De thematibus) და „ხალხთა შესახებ“ (De administrando imperio), გ. ლასკინის წინასიტყვაობით, მოსკოვი, 1899. თავი 45, გვერდი 167; იქვე, გვერდი 168.
7. „გეოგრაფიის“ ტექსტი წარმოდგენილია რამდენიმე რედაქციით. იხ. მაგალითად „სომხეთის გეოგრაფია“ VII საუკუნისა ქრისტუს დაბადებიდან (მიერება მ. ხორენაცს). ტექსტი და თარგმანი ქ. პატკანოვის გამოცემა, სანკტ-პეტერბურგი, 1877, გვ. 38-40 და 16-17 (ტექსტი); Géographie de Moïs de Gorène d'après Ptolémée, ed. p. A. Soukry, Ven., 1881, p.p. 37-39.
8. სომხეთის დიდი ვარდაპეტის ლევონდის ისტორია, სანკტ-პეტერბურგი, 1887, გვ. 168 (სომხ. ენაზე).
9. იქვე.
10. მოვსეს ხორენაცი, სომხეთის ისტორია, ახალი თარგმანი მ. ემინისა, მოსკოვი, 1893, გვ. 133.
11. ნ. ადონცი, „სომხეთი იუსტინიანეს ეპოქაში“, სანკტ-პეტერბურგი, 1908, გვ. 402-404 (რუს. ენაზე).
12. მოვსეს ხორენაცი, სომხეთის ისტორია, ახალი თარგმანი მ. ემინისა, მოსკოვი, 1893, გვ. 36-37; მოვსეს ხორენაცი, სომხეთის ისტორია, 1913, გვ. 89 და 108.
13. იქვე, ახალი თარგ. გვ. 89 და 108.
14. იქვე, წიგნი II, თავი 3; სომხ. ტექსტი, ციტ. გამოც. გვ. 104-105.
15. გიორგი მერჩულე, „ცხოვრება წმ. გიორგი ხანძთელისა“, აკად. ნ. მარის გამოცემა, სანკტ-პეტერბურგი, გვ. 96 — ნ. მარის მიერ ამ ადგილის შესრულებული რუსული თარგმანი ნაკლებად ზუსტია.
16. მერჩულე, გვ. იბ და 92.
17. მერჩულე, გვ. 148-149.
18. დასახ. გამოც. გვ. 155-157.
19. იოანე კათალიკოსი დრასხანაკერტეცი, სომხეთის ისტორია, 1912,

- გვ. 144-310 (სომხ. ენაზე).
20. იქვე, გვ. 185 (სომხ. ენაზე).
 21. იქვე, გვ. 207-208.
 22. იქვე, გვ. 214-215.
 23. იქვე, გვ. 297-316.
 24. კონსტანტინე პორფიროგენეტის დასხ. გამოც. გვ. 172.
 25. იქვე, გვ. 164-165.
 26. M. Brosset, „Inscriptions géorgiennes...“ სანკტ-პეტერბურგი, 1864, გვ. 7.
 27. თ. ჟორდანია, „ქრონიკები“... I, 95.
 28. მსოფლიო ისტორია, სანკტ-პეტერბურგი, 1885, გვ. 275.
 29. ისტორია, 1912, გვ. 19, 3, 22 (სომხ. ენაზე) — ოუმცა სტეფანოს ტარონეცი დავითს, ჩვეულებრივ, „ტაოს კურაპალატს“ ან „დიდ კურაპალატს“ უწოდებს, მაგრამ არავითარი ეჭვს არ ბადებს, რომ დავითი სწორედ ქართველი მთავარია. სტეფანოსი, მაგალითად, როდესაც დავითის ომებზე ამდენს მოგვითხრობს, მის ჯარებს მოიხსენიებს, როგორც მხოლოდ „ქართულ ჯარს“ და თანაც მრავალჯერ. ერთ შემთხვევაში (წიგნი III, თავი XI), სტეფანოსი ხლათის კედლებთან (ვანის ტბის პირას) მომხდარ ინციდენტზე ყვება, როცა ამ ქალაქის მოალყე დავით კურაპალატის ჯარმა სომხური ეკლესიები და არქიეპისკოპოსის სასახლე გაიხადა თავლებად და სადგომებად. ტაჯიკები ქალაქის კედლებიდან ყვიროდნენ: „ოქვენ, ქრისტიანები, ასე ექცევით ქრისტიანულ სალოცავს?“ ქართველები პასუხობდნენ: „ჩვენ ერთნაირად ვეპყრობით სომხურ ეკლესიას და თქვენს მეჩეთს!“ სტეფანოსი ფიქრობს, რომ ამის გამო ქართველებს ღვთის რისხვა დაატყდათ: ისინი მუსულმანებთან დამარცხდნენ (დასხ. გამოცემა, გვ. 268).
 30. Migne, II, col. 164.
 31. Epit. hist, I, lib. XVII cap. VII.
 32. M. Brosset, „Additions et éclaircissements...“ გვ. 176.
 33. „ქრონიკები“, I, გვ. 107-108.
 34. დასხ. გამოცემა, გვერდი 192-193: „...ბასილიმ, ბერძენთა მეფემ, გამოიძახა მხედართმთავარი თორნიკე, წარმოშობით ქართველი, ბერი წმინდა მთიდან (ათონი), და ტაოს კურაპალატ დავითთან გაგზავნა; და დაპირდა ქალდონ-არიაის მიცემას (კლისურთან) ერთად, ჩორმაირს, კარინს, ბასიანს და ციხე სევუკს, — რაც მისცა კიდევაც, — თუ დავითი დასახმარებლად ჯარს გამოუგზავნიდა. დავითმა, შეყარა რა ქართული ჯარი ერისთავთ ერისთავის ჯოჯიკის წინამძღვლობით, თორნიკეს კვალდაკვალ გაგზავნა ტირან ბარდასთან შესაბრძოლებლად. ტაოს საზღვრებიდან დაწყებული, მათ აოხრება დაუწეუს ტირანის მორჩილ ბერძენთა ქვეყანას... (იმპერატორმა ბასილიმ მისცა ფოკეს) მთელი დასავლური ბერძნული არმია და ქართულ ჯართან ერთად ორივე ბანაკი ტირან ბარდას წინააღმდეგ მიმართა“... იხ. აგრეთვე „The Cambridge Medieval History“, IV, 86 და

გ. გელცერი, „ბიზანტიის პოლიტიკური ისტორიის ნარკვევი“, 100.

35. ე. თაყაიშვილი, „არქეოლოგიური ექსკურსიები“, I, 18.

36. ვ. როჩენი, „იმპერატორი ბასილ ბელგართმმუსირული“, 27 (რუს. ენაზე).

37. ტოკარსკის დუმილი ტაო-კლარჯეთის ეპიგრაფიკაზე წინასწარ განხრასულად უნდა ჩავთვალოთ, რამდენადაც იგი, მისივე ცნობით, უკვე ნამყოფია ამ მხარეში და დაწვრილებითაც კი გამოუკვლევია იშხანის ტაძარი 1915 წელს. მაშასადამე, შემთხვევა მისცემია პირადად დარწმუნებულიყო იმაში, თუ რას წარმოადგენს წარწერები ტაო-კლარჯეთის ძეგლებზე.

38. დასხ. გამოცემა. „ცხოვრება გრიგოლ ხანძთელისა“.

39. ამ მეცნიერის მრავალრიცხოვან პუბლიკაციებში, რომელმაც პირადად გამოიკვლია ტაო-კლარჯეთის ძეგლები მის მიერ ორგანიზებული ექსპედიციის განმავლობაში (1903, 1907 და 1917 წლები).

40. საფუძველს მოკლებულია ტოკარსკის მტკიცება, თითქოს ოშკის წარწერა შეიცავს პირდაპირ მითითებას იმაზე, რომ ეს ტაძარი დავითის აშენებულია (გვ. 201-202). დავით III აქ მესამე აღვილზეა მოხსენიებული ოშკის მშენებელთა შორის.

41. ტოკარსკის ისევ და ისევ დაუსაბუთებელი განცხადების საპირისპიროდ, თითქოსდა „ძეგლი ავტორების ცნობები და ძეგლებზე წარწერები ოშკის გამოკლებით, არ გვაძლევს პირდაპირ პასუხს კითხვაზე, თუ სახელდობრ რა იყო აშენებული“ დავითის მიერ, ჩვენ ხაზი უნდა გავუსვათ, რომ „ქართლის მატიანე“ (XI საუკუნე) ხახულის ნაგებობას კატეგორიულად მიაწერს დავითს.

42. ამგვარად, სწორი არ არის ტოკარსკის მტკიცება, თითქოს „არაპირდაპირი მონაცემების შეჯერებით სარწმუნოდ დგინდება, რომ (ტაო-კლარჯეთის — ს. ჯ.) ყველაზე შესანიშნავი ნაგებობანი დავითის მმართველობის დროს და, მაშასადამე, მისი დაკვეთით აღიმართნება“ (გვ. 202).

43. 294-ე გვერდზე ტოკარსკი წერს: „ხელისუფლებაში დოლგორუკების მოსვლის მომენტისათვის შექმნილი მდგომარეობა სომქ ხუროთმოძღვრებს სულაც არ აგულიანებდა საზღვარგარეთული ნიმუშების უბრალოდ მისაბაძად... ახალი ეროვნული დიდგვაროვნობის ჩამოყალიბების პირობებში“ და ა. შ. 303-ე გვერდზე კი ნათქვამა: „ზაქარია და თანა დოლგორუკთა მმართველობის დრო აღინიშნება ანისში ჩინებული საერო შენობების აღმართვით.

44. კ. კონსტანტინი, მატიანე ქვებზე, გვ. 250 (სომხ. ენაზე).

45. იხ. კ. კონსტანტინის დასხ. გამოცემა; აგრეთვე: მ. ემინი „სომხური წარწერები ყარსში, ანისში და მის მიდამოებში“, მოსკოვი, 1881.

46. ვ. ბარტოლდი, „სპარსული წარწერა ანისის მეჩეთზე მანუჩე“, სანკტ-პეტერბურგი, 1911, გვ. 7 (რუს. ენაზე).

47. მ. ემინი, დასხ. გამოცემა, 7. ჩვენ აქ საკუთარ თარგმანს ვიძლევით, რადგანაც ემინის თარგმანი უზუსტოა (ს. ჯ.).

48. მოაქვს პროფ. ლ. მელქისედეკოვის გამოცემის მიხედვით: „თომა მეწოდელი“, ტფილისი, 1937, გვ. 9.